

**ALBI** jumelée  
avec **LIJIANG**

**P.22**

*7 choses à savoir  
sur les élections  
présidentielles*

**P.26**

*Instants albigeois  
au cœur du  
Grand Théâtre*

**P.28**

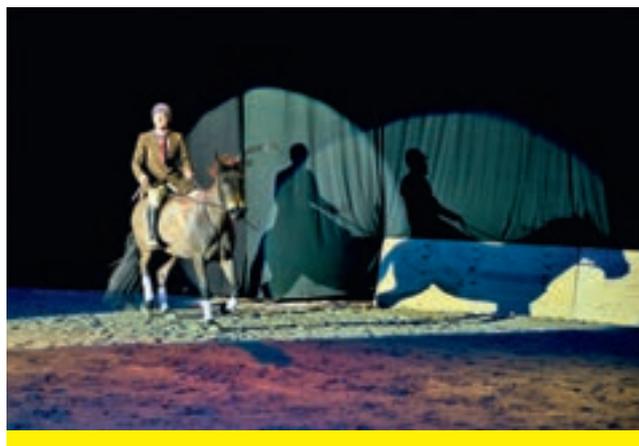
*Test: êtes-vous  
un Albigeois  
exemplaire ?*



Forum vacances, centre social de Lapanouse, le 22 mars



Festival Rugb'images, colloque Le French Air, maison des sports, le 22 mars



Salon du cheval, spectacle sur le thème de Toulouse-Lautrec, parc des expositions, le 4 mars



# Ce qui s'est passé à Albi



Forum emploi jeunesse, Stadium, le 1<sup>er</sup> mars



Spectacle cabaret pour les aînés,  
Théâtre des Lices, le 21 mars

Atelier régional  
biodiversité,  
domaine de  
la Mouline,  
le 2 mars





**REY & BOISHARDY**  
TOITURES & TRAITEMENTS



## COUVERTURE ZINGUERIE VELUX

Rénovation Toiture - Remaniement - Démoussage

## LUTTE ANTI-NUISIBLES

Déplageonnage - Blattes - Frelons - Puces - Fourmis ...  
Rats - Souris - Autres Rongeurs...



## ISOLATION DES COMBLES

Soufflée, Déroulée, Accrochée  
Matériaux Traditionnels et Naturels, Réductions d'Impôts, Aides

## TRAITEMENT DES BOIS

Termites : Pièges, Barrière Chimique et Avant construction  
Capricorne, Vrillettes, Champignons (Mêrue) - Méthode Gel

**ALBI** 58 chemin du Cô  
05.63.60.73.08

**CASTRES** 05.63.35.33.64  
**TOULOUSE** 05.62.88.64.60

[www.societe3p.fr](http://www.societe3p.fr)

## Restaurant Le Goulu

*Le Printemps... tout un programme !*

Du goût, des couleurs, des saveurs retrouvées, des recettes créatives...

Un programme très gourmand  
en ce début de printemps !

Pour vos repas de famille ou entre amis,  
vos séminaires et tous vos événements.



Grand Hôtel d'Orléans \*\*\*  
Restaurant le Goulu

Place Stalingrad - Albi  
Tél. 05 63 54 16 56 - Fax 05 63 54 43 41

[www.hotel-orleans-albi.com](http://www.hotel-orleans-albi.com)





# Albi, ville ouverte sur le monde

La cathédrale Sainte-Cécile, la Cité épiscopale, le musée Toulouse-Lautrec, la Mappa mundi, l'explorateur Lapérouse, l'École des mines, l'Institut universitaire Champollion, la pédagogie de l'autonomie alimentaire, Pause Guitare, les championnats du monde de cyclisme amateur... autant de lieux, de propositions et de personnalités dont le nom raisonne à travers le monde et donne d'Albi une image à la fois forte et positive.

La tolérance, l'ouverture, le partage sont des valeurs de l'Albigeois qui forment le socle de notre attractivité. Elles permettent à notre ville de rayonner par-delà les frontières et d'attirer à elle un nombre croissant de visiteurs venus de tous horizons. Nos proches voisins et amis catalans de Gérone restent les plus nombreux. Ils furent les premiers avec lesquels nous avons conclu une convention de jumelage il y a plus de trente ans.

Aujourd'hui la Chine est devenue la première puissance touristique au monde. Elle est économiquement de plus en plus présente dans notre région par ses investissements et nombre d'entreprises albigeoises y développent déjà leurs marchés. En concluant un nouveau jumelage institutionnel avec la ville de Lijiang, Albi confirme sa vocation internationale avec éclat. La coopération décentralisée avec Abomey au Bénin participe également de cette dynamique d'ouverture sur le monde.

La démarche Unesco est d'évidence le point commun entre la hausse de la fréquentation touristique de notre ville et ses choix en matière de jumelage et de coopération. Une démarche qui invite à la mise en réseau, à la solidarité et à l'excellence dans la préservation d'un patrimoine reconnu pour sa valeur universelle exceptionnelle à Albi, à Lijiang et à Abomey. Il y a ainsi dans cette démarche l'affirmation d'une générosité et d'un enthousiasme qui alimentent le sentiment de fierté de vivre dans une ville reconnue au plan international.

C'est aussi dans cet état d'esprit que notre ville soutient la candidature de Nîmes *l'Antiquité au Présent* qui, nous l'espérons, rejoindra en 2018 le cercle très fermé des villes inscrites sur la liste du patrimoine mondial.

Dans un monde où les droits fondamentaux de l'humanité sont trop souvent ignorés et bafoués, Albi est résolument tournée vers l'universalité et le dialogue des cultures. Cette orientation est d'autant plus forte qu'elle s'organise en réseau avec les autres « villes et sites de l'Unesco » qui considèrent que l'échange et la différence sont sources d'enrichissement mutuel, de compréhension et de paix.

**Stéphanie Guiraud-Chaumeil**

Maire d'Albi - s.guiraud-chaumeil@mairie-albi.fr



**« La tolérance, l'ouverture, le partage sont des valeurs de l'Albigeois qui forment le socle de notre attractivité. »**



P. 18



P. 16



P. 24

## Ce mois-ci...

- 17 \ **Voyagez** au temps des mines de charbon.
- 20 \ **Testez** vos connaissances sur la culture à Albi...
- 21 \ **Explorez** Albi à la recherche des orchidées
- 32 \ **Comprenez** les enjeux du développement des masters à Champollion.
- 33 \ **Faites connaissance** avec des commerçants du boulevard Lannes à Cantepau.
- 38 \ **Découvrez** les artistes invités à Pause Guitare 2017.

**Et plein d'autres infos à lire dans votre magazine Albimag !**



P. 38



**UN PROBLÈME DE DISTRIBUTION ?**  
Contactez la société Adrexo  
Sud-Ouest : 05 63 45 18 0

Régie publicitaire  
DIXICOM : 04 67 02 68 68



**SI VOUS SOUHAITEZ CONTACTER LA RÉDACTION D'ALBIMAG: 05 63 49 10 49 \ [albimag@mairie-albi.fr](mailto:albimag@mairie-albi.fr)**

*Le prochain journal sera distribué du 2 au 4 mai.*

MAIRIE D'ALBI, RUE DE L'HÔTEL DE VILLE - 81023 ALBI CEDEX - T. 05 63 49 10 10 - F. 05 63 49 14 52

Directrice de la publication : Stéphanie Guiraud-Chaumell - Rédacteur en chef : Pierre-Roland Saint-Dizier

Photos : François Guibliato (photographe), Marie-Pierre Voille, Pierre-Roland Saint-Dizier Couverture : Liliang

A collaboré : Stéphane Roland. Sortir Albi : Patrice Astuguevielle - Stéphane Roland. Conception/réalisation : ville d'Albi

Impression/photogravure : Évoluprint. Tirage : 30 500 exemplaires. Dépôt légal : octobre 2001/ISSN 409 Régie.





# SPECTACULAIRE



LE 18 MARS DERNIER, AU CŒUR D'UN PARC DES EXPOSITIONS TRANSFORMÉ EN TERRAIN DE « JEU » DE MOTOCROSS, LES 3 500 SPECTATEURS DU SUPERENDURO EN ONT EU PLEIN LES YEUX. LA FINALE DU CHAMPIONNAT DU MONDE AVAIT TOUT D'UN GRAND SHOW À L'AMÉRICAINNE AVEC DES POMPONS GIRLS ET DES COMPÉTITEURS TÊMÉRAIRES. POUR RÉALISER LA PISTE, LES ORGANISATEURS N'ONT PAS LÉSINÉ SUR LES MOYENS : 700 TONNES DE TERRE, 150 TONNES DE SABLE ET PRÈS DE 100 TONNES DE ROCHES... UNE INSTALLATION INÉDITE AU PARC DES EXPOS.

18/03/17 1/80 6,3 iso 1600

# Partageons #albi



**Chaque mois, retrouvez l'actualité des réseaux sociaux de la ville d'Albi et du hashtag #albi**



## Facebook Live :

Si vous êtes abonnés à la page officielle de la ville d'Albi ([fb/mairiealbi](https://www.facebook.com/mairiealbi)), vous aurez remarqué que nous vous proposons maintenant des vidéos live des événements !

En mars, vous avez pu suivre ainsi l'ouverture du SuperEnduro ainsi qu'une course entière, mais également la parade des chevaux dans la ville annonçant le Salon du cheval ! Nous vous proposerons régulièrement des rendez-vous filmés en live... Restez connectés !



## Chiffres :

**42 877**  
personnes  
ont vu la vidéo

**351**  
partages

**516** 👍

**56** ❤️

**16** 😬

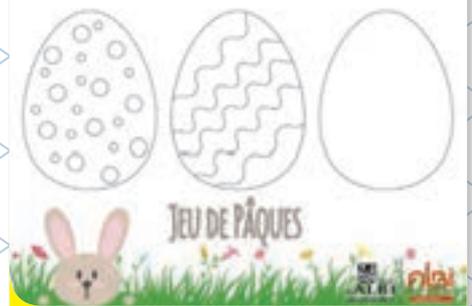
**1** 😞

## Photo du mois :

Sur l'ensemble des photos d'Albi visibles sur les réseaux sociaux, nous avons choisi celle de Jossi Bremen postée sur Instagram. L'envol des pigeons apporte du mouvement tandis que s'impose le clocher de la cathédrale Sainte-Cécile en arrière plan, grandiose et immuable. Compte instagram de Jossi Bremen : [jossi\\_bremen](https://www.instagram.com/jossi_bremen)

## Aidez le lapin pour Pâques

Avis aux enfants : le lapin de la cathédrale Sainte-Cécile a perdu ses œufs ! Pour l'aider, nous vous proposons de colorier des œufs sur des feuilles (modèles d'œufs disponibles sur les réseaux sociaux de la ville ainsi que sur le site internet) et de les lui remettre samedi 15 avril, au pied de la cathédrale, de 9h à 12h. Reconnaisant, nul doute qu'il saura exprimer sa gratitude en vous offrant en retour un cadeau... chocolaté !



## #PrintempsAlbi :

La ville d'Albi lance un concours photo avec le hashtag #PrintempsAlbi ! Nous vous proposons de publier, sur les comptes officiels de la ville ainsi que dans Albimag, les photos les plus populaires du fleurissement de printemps à Albi ! À vous de jouer !

## LES SITES INTERNET

[www.mairie-albi.fr](http://www.mairie-albi.fr): site officiel de la ville  
[www.cite-episcopale-albi.fr](http://www.cite-episcopale-albi.fr): site dédié au bien classé à l'Unesco  
[www.albi.fr](http://www.albi.fr): la promotion territoriale  
[www.albi-congres.fr](http://www.albi-congres.fr): le tourisme d'affaires à Albi

## LES RÉSEAUX SOCIAUX :

FACEBOOK: /mairiealbi  
 TWITTER: @ville\_albi  
 INSTAGRAM: @ville\_albi  
 YOUTUBE: /mairiealbi



# Ce qu'on a vu, lu, entendu pour vous

« 4 Français sur 5. C'est la proportion de Français utilisant chaque mois au moins un réseau social. (...) Au total, 26,5 millions de Français se connectent chaque jour à au moins un réseau social. »

**Les Échos,**  
24 février

« L'Insee vient de livrer une photographie précise de la population en 2014. Les villes moyennes sont les plus dynamiques, preuve que le mouvement de périurbanisation entamé il y a une vingtaine d'années n'est pas près de s'inverser. »

**La Gazette.fr**

« Contrairement aux idées reçues, pas moins de 69% des Français sont attachés à leurs services publics de proximité », d'après une enquête de l'Ifop avec la Mutuelle nationale territoriale (MNT) et la Société d'assurance mutuelle des collectivités locales (SMACL). « (...) 73% des sondés confient avoir connaissance des services auxquels ils peuvent accéder et 58% y recourent même régulièrement. En tête des plus utilisés, les services d'administration générale, les centres culturels et sportifs, les services de sécurité et de prévention. »

« Né aux États-Unis, le coworking, c'est l'auberge espagnole entre colocs de boulot, où l'on travaille, mange, joue, fait la fête ensemble. Et tout cela dans un cadre à l'art de vivre et au design léché, bref à mille lieues de votre open space déprimant. La convivialité au service du business. Se sentir bien pour produire mieux. »

**L'Obs,**  
9 mars

« Le classement des lycées de France paru dans l'Express place le lycée Sainte-Cécile au premier rang départemental pour son taux de réussite au bac (100%), mais aussi pour sa capacité à faire progresser les élèves. Au classement national, il arrive à la 261<sup>e</sup> place sur 2 277 avec une note de 15,8/20. A noter, qu'au classement départemental de l'Internaute.com, le lycée Lapérouse passe en tête. »

**l'express.fr,**  
22 mars

« Ce n'est pas un test de Rorschach, mais une représentation du monde connu au VIII<sup>e</sup> siècle. (...) Ce document provient de la cathédrale d'Albi. C'est l'une des plus anciennes cartes conservées jusqu'à nos jours. »

**Ça m'intéresse.** Questions & réponses.  
Février/avril 2017



Avec Mobile Senior, il sera possible pour les personnes âgées adhérentes au service de se rendre, par exemple, au marché.

## Un nouveau service pour les seniors isolés

Dans le cadre des actions de lutte contre l'isolement des personnes âgées et pour le maintien à domicile, le Centre communal d'action sociale de la ville d'Albi (CCAS) proposera à partir du mois d'avril un nouveau service destiné à faciliter, à l'échelle de la commune, les déplacements quotidiens des personnes âgées vivant à leur domicile et ayant des difficultés pour sortir de chez elles. « La ville d'Albi et le CCAS ont souhaité venir en aide et accompagner les personnes les plus fragilisées qui n'ont pas d'autres choix pour se déplacer aisément dans leur ville », indique Odile Lacaze, vice-présidente du CCAS et adjointe au maire déléguée aux affaires sociales. Ce service baptisé Mobile Senior est gratuit et sans condition de ressources, mais sur inscription au dispositif. Il s'adresse principalement aux Albigeois de plus de 70 ans, autonomes, mais rencontrant des difficultés à utiliser le réseau de transports en commun. Les déplacements s'effectuent sur Albi pour des loisirs, des animations ou des activités culturelles favorisant le lien social. Des circuits pour faire ses courses au marché ou dans des commerces sont également proposés. Précision importante : Mobile Senior ne se substitue pas à un transport médicalisé et ne peut pas être utilisé par les personnes à mobilité réduite qui peuvent disposer du Transport pour personnes à mobilité réduite (TPMR) proposé par la Communauté d'agglomération.

**Infos pratiques : Mobile Senior est disponible sur inscription préalable. Il fonctionne du lundi au vendredi selon un planning et des créneaux horaires préétablis. Renseignements et inscriptions auprès du CCAS : 05 63 49 10 45**

## Stop aux cambriolages

Une opération de contrôle coordonnée de lutte contre les cambriolages a été organisée le 10 mars dernier dans le Tarn et notamment à Albi par la cellule anti-cambriolage de la police nationale. Au rond-point de la Maladrerie et avenue François Verdier, des contrôles et la fouille de véhicules ont été effectués. Pour rappel, en 2016, la seule zone police a enregistré 1 118 cambriolages tous locaux confondus dont 846 à l'intérieur d'habitations, soit une augmentation de 30%. En marge de cette action, les usagers ont été sensibilisés aux bonnes pratiques qu'il convient d'adopter pour prévenir un cambriolage : à savoir protéger son habitation, redoubler de vigilance à l'attention des comportements suspects et les signaler au 17, nouer des relations de voisinage (relevés de courriers, surveillance, etc.), enfin, se signaler aux services de police avant de s'absenter pour une longue durée.



**Unesco** \ Nîmes est candidate au classement au patrimoine mondial. À cette occasion, la ville d'Albi, représentée par son maire, a participé en mars à une soirée de présentation de la candidature durant laquelle une table ronde était organisée sur les sites inscrits. **Parutions** \ Les Éditions Un Autre Reg'art viennent de faire paraître « Un sommeil de marmotte », livre réalisé par l'Albigeoise Julie Eugène. Il relate l'histoire de Martin, une marmotte turbulente et maladroite qui souffre d'apnée du sommeil. À partir de 5 ans. \ L'auteur albigeois Ippazio Bertucci, a présenté son premier roman (Éd. Amalthée) intitulé « L'autre moi ». Un ouvrage réservé aux amateurs de sensations fortes et de curiosité du genre humain. \ Le guide pratique Découverte de l'Albigeois (Éd. du Mont) propose douze circuits découverte autour d'Albi. Didactique et richement illustré.



## Jouez au bloc opératoire, mais sérieusement !

Il s'appelle 3D VOR, contraction de 3D Virtual operating room et devrait bientôt réunir, autour d'écrans d'ordinateurs, chirurgiens, infirmières et anesthésistes pour une partie de jeu... sérieux! Car c'est bien de « *serious game* » dont il est question. Un laboratoire de recherche de l'Institut Champollion s'en est fait sa spécialité en éditant déjà un premier jeu dédié à la formation en génie mécanique. Objectif visé cette fois-ci : former à la prévention des risques au bloc opératoire, où l'erreur est souvent humaine et donc évitable, si la communication est bonne entre le personnel soignant. Piloté par le laboratoire de recherche « *Serious Game Research Lab* » de Champollion, en collaboration avec plusieurs partenaires réunis au sein d'un consortium public-privé, ce jeu sérieux est désormais en phase d'industrialisation, dernière étape avant sa commercialisation. « *3D VOR repose sur des mécanismes de jeu vidéo éprouvés tout en intégrant des éléments à visée pédagogique* », indique Cathy Pons-Lelardeux, ingénieur de recherche en informatique à Champollion. « *Ce jeu multijoueur apporte l'interactivité dans un environnement virtuel proche de la réalité. Il s'agira en effet d'évaluer les prises de décision en fonction de différents scénarios établis.* » « *Ce jeu ne remplacera pas pour autant le formateur* », précise Pierre Lagarrigue, professeur en génie mécanique. « *Les joueurs seront accompagnés et progresseront dans le jeu en fonction de leurs résultats, tout en acquérant de l'expérience.* »

## À SOUTENIR

Le 29 avril, de 9h à 12h sur les marchés d'Albi, opération **Une rose un espoir** au profit de la lutte contre le cancer.

## À VOIR

La 50<sup>e</sup> Foire-exposition se poursuit jusqu'au 9 avril au parc des expos. Sur le stand de la ville d'Albi et de la Communauté d'agglomération, le public peut découvrir le projet de la future salle événementielle du site de Pratgraussals et la passerelle piétonne et cyclable au-dessus du Tarn. On peut notamment voir la nouvelle maquette de la passerelle piétonne et cyclable, un film d'animation sur la salle événementielle et une exposition sur le sujet. Comme chaque année, un jeu concours est organisé avec dix soirées pour le festival Pause Guitare à gagner.

*Image de la future salle événementielle.*



**UPT** \ Cours : découverte de sa voiture, par Christian Lacaze, président du club auto-moto (à partir du 20/04), initiation à la dégustation par Julie Inskip, œnologue, (à partir du 20/04/2017), les whiskies irlandais par Julie Inskip (à partir du 22/04).

**Ouverture** \ Le bar-restaurant Les Cordeliers a ouvert ses portes au 10, av, général de Gaulle. Cuisine traditionnelle à base de produits frais, spécialités aveyronnaises, viande Aubrac. 05 63 400 400 - [lescordeliers@orange.fr](mailto:lescordeliers@orange.fr) - Du lundi au mercredi : 7h30 - 18h. Du jeudi au samedi : 7h30 - 2h Dimanche : 10h - 16h.

**Concours** \ Les jeunes de 15 à 25 ans peuvent encore participer jusqu'au 2 mai au concours de dessin lancé par la ville. Il s'agit de réaliser un dessin inédit qui présente la vue la plus belle d'Albi. 05 63 46 48 80 Dépôt des dessins au Carré public au plus tard le 2 mai Voir la page Facebook du Carré Public



## À NOTER

Les horaires d'ouverture du service État civil et Titres ont été élargis : lundi, mercredi et vendredi de 8h30 à 12h et de 13h à 17h30. Mardi : ouverture prolongée jusqu'à 18h30. Jeudi, ouverture en continu : de 8h30 à 17h30.

## Des jeunes engagés pour la ville

Pendant les vacances de printemps, trente Albigeois volontaires âgés de 13 à 17 ans participeront aux chantiers loisirs jeunes proposés par le service jeunesse. Trois chantiers, dont deux dédiés à l'organisation du festival Pause Guitare, seront organisés cette année. Huit jeunes fabriqueront notamment des animaux en bois destinés à décorer le site de Pratgrausals durant le festival. Le troisième chantier aura lieu sur l'aire des gens du voyage et sera organisé par l'association Soliha. Quatorze jeunes du quartier de Lapanouse et de l'aire des gens du voyage réaliseront à cette occasion une fresque murale sur les murs des sanitaires. Tous les participants aux chantiers bénéficieront d'une prise en charge partielle du prix d'un séjour à Seignosse et de sorties d'animations prévues l'été prochain.

*Depuis 2003, le service jeunesse de la ville d'Albi a organisé près de 30 chantiers loisirs jeunes auxquels ont participé plus de 500 jeunes Albigeois.*



## Vietnamiens à l'hôtel Theatro

Fin février, à Hô Chi Minh Ville (Viêtnam), deux jeunes étudiantes de l'école hôtelière Vatel ont reçu leur diplôme de fin d'année en présence de la directrice de l'hôtel Ibis Style Le Theatro, du PDG du groupe et du consul de France. Leur participation à cet événement s'expliquait par l'accueil de ces stagiaires pendant six mois à l'hôtel albigeois. « *L'une était en cuisine et l'autre en salle* », indique la directrice Ludivine Borie. « *Leur stage leur a permis d'acquérir de l'expérience, tout en se perfectionnant en français.* » Le bilan est très positif et la démarche devrait être reconduite cette année avec l'arrivée de nouveaux stagiaires. En attendant, les deux élèves ont demandé à devenir ambassadrices d'Albi, la Cité épiscopale pour promouvoir dans leur pays la destination albigeoise.

## Vélo et don de sang

Depuis 25 ans, des élèves ingénieurs de l'école des Mines de Douai relèvent un défi humanitaire et sportif consistant à effectuer un tour de France de 4 500 km, dont 2 500 en tandem, pour promouvoir et soutenir le don de sang. Le 5 avril après-midi, une équipe fera étape à Albi et partira dans le centre-ville récolter des promesses de dons qu'elle remettra aux associations locales qui œuvrent pour le don de sang. Vers 17h30, les tandems, accompagnés de cyclotouristes de l'ASPTT Albi et de cyclistes d'Albi Vélo Sport, se retrouveront au Jardin national.



## On va bruncher à l'Académie !

Un collectif d'une dizaine d'habitants du quartier de la Madeleine s'est formé pour proposer de nouvelles animations au sein de l'Académie des miniatures. Tous les dimanches, une formule brunch composée de produits régionaux et de recettes maison est proposée de 11h à 15h en salle et au jardin. Le musée reste ouvert et accessible également pendant ces horaires au prix réduit de 3,50 euros. Brunch adulte 14€ / Enfant 8 € pour les enfants de moins de 10 ans incluant le conte de 11h.

**[16, rue Rinaldi (à 30 m du Pont Vieux) Albi - Réservation conseillée (05 63 79 00 98) 16 rue Rinaldi [www.academiedesminiatures.fr](http://www.academiedesminiatures.fr)]**

*Ambiance décontractée à l'Académie !*



Les Albigeois Stéphane Bega et Grégory Marques enchaînent les récompenses en kata sportif (technique de judo fondamental exécuté à deux dans un ordre très précis). Après avoir obtenu la médaille d'or au tournoi européen de Bruxelles le 26 février, ils ont terminé sur la première marche du podium le 18 mars à Limoges, lors du troisième tournoi de France Kata sportif. Ces derniers sont donc qualifiés pour les championnats d'Europe à Malte les 6 et 7 mai prochains.

## Une formation, un emploi

Comment trouver un emploi dans le secteur industriel ? Vous recherchez un emploi dans un secteur qui recrute ? Vous souhaitez vous reconvertir et accéder à un métier dans un environnement industriel qui évolue en permanence ? Vous n'êtes titulaire d'aucun diplôme ? Trois métiers sont particulièrement recherchés par les entreprises locales : opérateur(trice) régleur sur machine-outil à commande numérique, électromécanicien(ne) en maintenance industrielle et conducteur(trice) d'installations et de machines automatisées. Le Greta Midi-Pyrénées Nord, partenaire de nombreuses entreprises du tissu économique local, vous conseille et vous accompagne pour intégrer ces métiers très rapidement et dans les meilleures conditions.

**[Contact : Agence d'Albi Rascol - 05 63 47 25 90 [raucoules.patrick@greta-mpn.fr](mailto:raucoules.patrick@greta-mpn.fr)]**

LE SOLEIL A  
RENDEZ-VOUS  
AVEC ALBI

ALBI ÉCO RACE  
12-14 MAI

SUR LA PISTE DU CIRCUIT



# L'État civil prêt pour les élections

2017 sera une année chargée pour le service État civil de la mairie avec deux élections (présidentielles les 23 avril et 7 mai, législatives les 11 et 18 juin) et les nouvelles modalités pour le dépôt des cartes d'identité. Un gros travail a déjà été mené fin de l'année dernière pour enregistrer les nombreuses inscriptions sur les listes électorales. « Pour cette demande, le service a reçu, par exemple, en décembre plus de 1 600 personnes dont 171 le 31 », indique Gisèle Dedieu, adjointe au maire déléguée à l'État civil et aux élections. « Le fichier électoral, qui compte environ 33 000 électeurs, est ensuite mis à jour en permanence jusqu'à la veille des élections. » Le jour J, ce sont près de 140 agents territoriaux qui seront mobilisés dont quarante seront chargés d'installer les 31 bureaux de vote sur les onze sites répartis en ville.

## Nouveautés

**CARTE D'IDENTITÉ :** les demandes de cartes nationales d'identité sont désormais traitées selon les mêmes modalités que les passeports biométriques. Chaque usager peut en effet effectuer une demande de CNI dans n'importe quelle mairie équipée d'un dispositif de recueil (16 dans le Tarn dont Albi) et non plus dans sa commune de résidence.

À noter que la carte nationale d'identité est gratuite sauf si on ne peut pas présenter l'ancienne (25€ en timbre fiscal). Durée de validité : 15 ans (sauf pour les mineurs : 10 ans). Pour rappel, les cartes nationales d'identité sécurisées, délivrées à des personnes majeures entre le 2 janvier 2004 et le 31 décembre 2013 sont prolongées de 5 ans (10+5).

## Les principales activités du service État-civil

- établissement des actes d'État civil (naissances, mariages, décès) + livrets de famille
- élections (gestion du fichier électoral, organisation des scrutins)
- délivrance de passeports et de cartes nationales d'identité
- recensement citoyen ou militaire
- gestion des cimetières albigeois (implantation et vente de concessions, travaux et entretien...)



**Le 25 mars, une cérémonie de citoyenneté a donné lieu à l'hôtel de ville à la remise des cartes d'électeurs par le maire aux jeunes de 18 ans nouvellement inscrits sur les listes électorales. 550 jeunes concernés ont été invités à cette rencontre qui a été l'occasion de leur rappeler les droits et les devoirs de citoyen à quelques semaines des élections. Initié en 2016, ce rendez-vous aura lieu désormais tous les ans.**

En 2016, le service a accueilli 28 650 personnes soit 120 personnes en moyenne par jour. Ont été enregistrés cette année 1 604 naissances, 159 mariages et 1 125 décès.



**Industrie** \ Chêne Vert, concepteur et fabricant albigeois de meubles de salle de bains pour promoteurs, bailleurs sociaux et résidences de services, a abordé l'année sous le signe de l'innovation avec une hausse d'activité de plus de 15 % prévue pour 2017. **Distinction** \ Guillaume Roubet, sommelier au restaurant l'Épicurien, a reçu du Guide Gault et Millau une distinction pour la carte des vins Découverte. **Circuit** \ Un meeting Porsche Club Challenge et BRM Chronographes Sport Cup se déroule à Albi les 7 et 8 avril (courses le samedi). À noter que le Porsche Club Challenge est l'un des championnats les plus disputés en France. [www.club-porsche-france-motorsport.fr](http://www.club-porsche-france-motorsport.fr) **Création** \ Marie Glida vient d'ouvrir au 4, av Gambetta une agence de services à la personne (franchise Junior Senior). Interventions à domicile avec suivi régulier. Services assurés : entretien du logement, garde d'enfants, etc. 05 63 38 78 99



# CE QU'IL FAUT RETENIR



1



2



3



4

- ❶ Belle découverte à signaler à l'occasion des travaux menés sur la voûte peinte de la cathédrale ! Là où les enduits étaient tombés, les restaurateurs se sont en effet aperçus qu'il y avait derrière un ancien décor, mais beaucoup plus austère ! Avant la réalisation des peintures au début du XVI<sup>e</sup> siècle, la cathédrale était en effet recouverte de haut en bas d'un enduit de couleur orangée reprenant en blanc les interstices des briques.
- ❷ Le 8<sup>e</sup> Master Danse, proposé du 3 au 5 avril par le service jeunesse, permettra aux jeunes Albigeois de découvrir la pratique du hip-hop, street, jazz, contemporain ou de se perfectionner avec des danseurs professionnels de la compagnie

Kafig. Plus de 50 jeunes, âgés de 10 à 18 ans, sont attendus pour cette nouvelle édition organisée en partenariat avec le Conservatoire de musique et de danse du Tarn, l'Adda et la Scène nationale.  
**05 63 46 48 80**

- ❸ Trois mois après son intégration au sein de l'EPSCP Institut Mines-Télécom, l'École des mines d'Albi a souhaité affirmer graphiquement son appartenance à cet institut de renommée internationale en partageant un socle commun pour son logo.
- ❹ Les associations qui ne se sont pas encore inscrites pour la fête des associations du 9 septembre sont invitées à le faire avant le 30 avril.  
**Contact : 05 63 49 10 38.**

## EN BREF

- ❖ Le prochain **conseil municipal** aura lieu le 24 avril à 18h.
- ❖ En cas de présence d'un **essaïm d'abeilles chez soi** ou dans l'espace public (cela arrive au printemps), il est conseillé de prévenir le service des parcs et jardins (05 63 49 15 40) ou un apiculteur.
- ❖ Les dossiers d'inscription à la sélection d'admission aux **instituts de formation d'aide-soignant et d'infirmier** sont à déposer au plus tard le 21 avril prochain. Infos : **05 67 87 45 08 - [www.ifmsalbi.fr](http://www.ifmsalbi.fr)**
- ❖ Pendant les vacances, l'Agit propose chaque jour à 14h30 une **visite guidée** de la Cité épiscopale. Réservation : 05 63 36 36 00
- ❖ Un **vide-dressing** est organisé le 26 avril à l'Udaf (13, place des Cordeliers) de 9h à 18h. Achat vente de vêtements, accessoires, linge de maison, puériculture.  
**Inscriptions : 06 63 28 83 82**
- ❖ Le service jeunesse propose aux jeunes **une fête du vélo à Lapanouse** le 7 avril, en partenariat avec plusieurs associations (Roots BMX, Tous à pied et à vélo en Albigeois,...) et d'autres acteurs locaux. Cette journée de sensibilisation à la pratique du vélo (BMX, VTT, trottinette) et à la sécurité aura lieu autour de la Maison de quartier de 10h à 12h et de 13h30 à 16h30.
- ❖ Les étudiants du master d'ergonomie de Champollion organisent une **conférence sur l'ergonomie** le 19 avril à 18h30 dans le bâtiment Multimédia, l'occasion de connaître un peu mieux cette discipline qui cherche à améliorer le bien-être des travailleurs. **Inscriptions : [ergo.ques.aquo@gmail.com](mailto:ergo.ques.aquo@gmail.com)**  
Gratuit - collation après la conférence.



# De l'eau pour Abomey

Ils étaient nombreux à venir, ce jour-là, assister sous un soleil radieux à la mise en service de la station de pompage solaire dans le quartier de Zounzounmé à Abomey. Construite dans le cadre de la coopération décentralisée entre Abomey et Albi, avec le partenariat du ministère des Affaires étrangères et de l'agence de l'eau Adour-Garonne, cette nouvelle installation a été conçue par le service de l'eau de la ville d'Albi. Une délégation de trois agents s'est ainsi rendue sur place fin février pour assembler les pièces acheminées l'année dernière par bateau et s'assurer du bon fonctionnement de la station qui comprend une pompe immergée à plus de 70 mètres de profondeur et alimentée par des panneaux solaires. Celle-ci remplit un réservoir de 3 000 litres, auquel sont raccordés deux robinets. Près de 500 habitants peuvent désormais bénéficier de cet équipement et s'épargner deux kilomètres à pied pour chercher de l'eau. La ville d'Abomey, qui souhaiterait développer ce genre d'opération dans d'autres quartiers, s'est engagée à assurer la gestion et l'entretien de la station.



*La station abrite un réservoir de 3 000 litres.*



*La pompe immergée à 70 mètres est alimentée par des panneaux photovoltaïques.*



*Beaucoup d'enfants et de femmes sont venus tester la nouvelle installation.*



*Jéricsans, bassines, bouteilles... Des récipients bien pratiques pour ramener l'eau à domicile.*



## À l'époque de la Société des mines d'Albi

1943. En pleine guerre, le jeune André Raynal (à droite), 14 ans et huit mois révolus, se présente à la Société des mines d'Albi à Pélissier, où son père travaille déjà. Son premier poste consiste à trier le charbon qui arrive par train de Cagnac. Tous les jours hormis le dimanche, il commence à 6h15 et finit à 15h, avec une pause à 9h30 de 25 minutes pour déjeuner. André reste à ce poste peu de temps, trois mois à peine, avant d'intégrer le magasin, lieu stratégique s'il en est, où est géré le matériel dédié à l'extraction et à l'exploitation du charbon. Tantôt il peint des tuyaux utilisés pour acheminer l'air dans les galeries, tantôt il charge des planches dans des wagons pour le boisage de la mine. Il donne aussi un coup de main à l'atelier qui fabrique les briquettes de charbon pour locomotives.

Assez vite, André est affecté à la chaudronnerie. Dans cet atelier, il participe à la fabrication de pièces métalliques pour les bâtiments situés à Albi et Cagnac. André est ponctuel : tous les matins à 7h50, il se présente

à l'atelier sous l'œil vigilant du contremaître. Parfois, le dimanche, il assure la maintenance des machines. Avec ses camarades, il se dépêche pour ne pas manquer le début du match de rugby à XIII... Le soir, dans la petite maison de mine où vit sa famille, André n'a pas le temps de flâner. Fils aîné d'une fratrie de neuf enfants, il doit s'occuper des plus petits, faire le feu pour chauffer la maison et préparer le repas à la cuisine, où ses parents passent la nuit, faute de place. Les cent kilos de bois et les trois tonnes de charbon fournis par la mine sont utilisés avec parcimonie. Il y a aussi le cochon, les lapins et la volaille à nourrir, et surtout le jardin à entretenir. Le samedi soir, André s'accorde parfois une sortie au cinéma *L'artistic* ou au *Paris*. L'été, c'est le départ à la mer avec une tente prêtée par la mine...

En 1950, André se marie et achète sa première voiture : une belle traction ! À la fermeture de l'usine de Pélissier, en 1959, il part pour Cagnac, où il est chargé d'entretenir les engins et les machines de chantier au fond de

la mine. De cette époque, il n'a gardé que la boîte métallique qu'il utilisait pour mettre son déjeuner à l'abri des rats, qui pullulent alors dans les galeries. André Molinier, de trois ans son cadet (à gauche), s'en souvient bien aussi. Lui est descendu à la mine la première fois en 1949 ; il avait dix-huit ans. Tous les jours, à 5h, il prenait le petit train, qui menait à Cagnac. Puis, c'était le passage au vestiaire et la descente dans la cage du puits jusqu'à près de 180 m de profondeur. Dans certaines galeries, la chaleur était étouffante et André travaillait parfois nu, incapable de supporter le moindre tissu. Payé à la tâche, il fallait alors charger le charbon dans les wagonnets, rester vigilant au moindre craquement suspect...

Bon pied, bon œil, les « deux » André profitent aujourd'hui de leur retraite à Albi, tout en se remémorant avec plaisir cette époque... Une brochure a été réalisée à partir de leurs témoignages. Pour André Raynal, 88 ans, les souvenirs sont intacts. Il lui arrive même d'en rêver la nuit...



# Albi jumelée avec Lijiang

**Une délégation de la ville d'Albi s'est rendue début mars en Chine pour officialiser le jumelage avec la ville chinoise de Lijiang.**

C'est officiel. Albi est désormais jumelée à la ville de Lijiang, l'aboutissement de cinq ans d'échanges réguliers et de visites de délégations. La dernière en date a eu lieu début mars avec la venue en Chine du maire d'Albi, Stéphanie Guiraud-Chaumeil, et de Claude Lecomte, conseiller délégué aux affaires internationales. Le nouveau maire de Lijiang a accueilli très chaleureusement la délégation et fait découvrir quelques sites incontournables de sa ville et des alentours. Les lieux sont très touristiques avec des montagnes culminant au-delà de 4 500m d'altitude et les célèbres gorges du Tigre, où le Yang tse kiang se fraye un passage tumultueux à la saison des pluies. Les points communs en matière de patrimoine remarquable

classé légitimement de fait un tel rapprochement. Un partage d'expériences sur la gestion des sites classés au patrimoine mondial, notamment des centres anciens, est d'ailleurs envisagé en lien avec l'Unesco. Les questions de fréquentation touristique et de mise en valeur des bâtiments figurent aussi à l'ordre du jour des échanges entre les deux villes. Idem pour le volet développement économique privilégié par les deux parties. Le nouveau maire de Lijiang, Zheng

**« Albi et Lijiang  
sont distantes  
de 8 583 km »**

La vieille ville de Lijiang classée au patrimoine mondial.



## ALBI

- 51 794 habitants
- 172 m (altitude)
- Unesco : Cité épiscopale inscrite en 2010 au patrimoine mondial
- Mappa mundi, mémoire du monde, 2015
- 4<sup>e</sup> fleur depuis 2002
- 1,3 million de touristes

## LIJIANG (littéralement beau fleuve)

- 1,25 million d'habitants (dont 300 000 pour la ville centre, 50 000 pour la vieille ville)
- 2 400 m (altitude)
- Fondation au XII<sup>e</sup> siècle de la ville sur la route de la soie et la route du thé.
- Unesco : vieille ville inscrite en 1997 au patrimoine mondial ; manuscrits de la culture dongba, mémoire du monde, 2003 ; Les trois fleuves parallèles au Yunnan, patrimoine naturel, 2003
- Meilleur parc national de tourisme, 2007
- 11 millions de touristes

## Principales attractions touristiques de Lijiang

- Les villages Naxis de Shuhe, Baisha et Dayan
- L'aire protégée des trois fleuves avec les gorges du Saut du tigre
- La montagne du Dragon de Jade à 5 596 m d'altitude et le mont Laojun
- L'étang du dragon noir



Spectacle musical avec 600 figurants en costumes traditionnels.



Les toits en hirondelles de la vieille ville.

Yi, et ses équipes se sont dits intéressés par ces sujets et prévoient de se rendre cette année à Albi pour définir les orientations de ce jumelage.

### Un stand albigeois à une foire internationale en Chine

« À la différence de la coopération décentralisée qui donne lieu à un programme d'actions bien défini, la démarche de jumelage est d'abord une déclaration d'amitié et d'intention qui devrait déboucher sur des échanges entre les deux villes en fonction des opportunités qui se présenteront à elles et de leurs priorités », rappelle Claude Lecomte. Cela n'empêche pas des initiatives ponctuelles comme l'exposition d'artistes albigeois partis à Lijiang s'inspirer de la culture Naxi (voir Albimag de mars) qui a été

présentée à l'hôtel RocheGude le mois dernier. Un stand consacré à Albi et à son patrimoine sera prévu aussi à la foire internationale à Kunming (capitale du Yunnan) en juin prochain. Des entreprises albigeoises, déjà présentes en Chine ou ayant des marchés là-bas, pourraient y voir également un intérêt. L'École des mines accueille chaque année des étudiants chinois par exemple. En marge des échanges protocolaires avec les représentants et les directeurs des services de la ville, une rencontre avec les étudiants de l'université des maîtres de Lijiang a donné lieu à un jeu de questions-réponses très instructif. L'échange a prouvé l'attrait de la culture française pour les jeunes apprenants chinois. « La délégation albigeoise a reçu un accueil chaleureux et un accompagnement de qualité qui témoigne de l'attachement des autorités chinoises au bon déroulement de ce nouveau jumelage. C'est de bon augure pour l'avenir », se réjouit Claude Lecomte.

Photo protocolaire avec les deux maires d'Albi et de Lijiang. Un tableau a été offert au maire de Lijiang par l'artiste albigeois Denis Miau.



La ville nouvelle et la montagne du Dragon de Jade.



Pagode du temple de Dali, non loin de Lijiang.



## Le jumelage en dates

- Premiers échanges entre les deux villes en août 2012
- Protocole d'entente de jumelage en mars 2013
- Première visite d'une délégation chinoise en août 2013
- Officialisation de la signature de jumelage en mars 2017



# Le quiz

## La culture à Albi: êtes-vous incollable ?

La ville d'Albi bénéficie d'une programmation culturelle riche. Spectacles, expositions, festivals, concerts, mais aussi musées, théâtre, ciné et médiathèque...

1

Quel est l'événement culturel le plus ancien parmi les quatre suivants ?

- NUIT PASTEL
- TONS VOISINS
- PLACE(S) AUX ARTISTES
- LE PRINTEMPS DES CULTURES

2

Quelle a été la fréquentation du musée Toulouse-Lautrec en 2016 ?

- 98 457
- 110 251
- 163 855
- 240 007

3

Combien de salles de cinéma existent à Albi ?

- 8
- 12
- 14

4

Cherchez l'intrus

- LE NOCTAMBULE
- HÔTEL ROCHEGUDE
- SALLE DE SPECTACLES DE CANTEPAU
- SCÈNITH

5

Quelle est la date de construction du Théâtre des Lices ?

- 1845
- 1878
- 1893
- 1900

6

Savez-vous combien de places compte-t-il ?

- 456
- 504
- 640

7

Quelle offre la médiathèque Pierre-Amalric ne propose-t-elle pas ?

- PRÊT DE LIVRES EN NOMBRE ILLIMITÉ
- RENOUELEMENT AUTOMATIQUE DU PRÊT ARRIVÉ À ÉCHÉANCE SI LE DOCUMENT N'EST PAS DÉJÀ RÉSERVÉ
- INSCRIPTION GRATUITE POUR LES -18 ANS ET LES ÉTUDIANTS
- SIX PREMIERS MOIS GRATUITS POUR LES NOUVEAUX ARRIVANTS

8

À partir de quand peut-on s'abonner aux spectacles de la Scène nationale ?

- JANVIER
- MAI
- JUIN
- SEPTEMBRE

9

Combien de pièces de théâtre la ville a-t-elle programmé cette année dans le cadre des Théâtrales ?

- 3
- 6
- 8

1: Le Printemps des cultures a été créé il y a 17 ans. 2: Le musée a accueilli 163 855 visiteurs 3: Il faut compter les salles des Cordeliers, la salle Arcé et les trois salles du cinéma Lapérouse. 4: L'hôtel Rochegude n'est pas prévu pour accueillir des spectacles mais uniquement des expositions. 5: Le Théâtre a été inauguré en 1893. 6: Il comprend 504 places assises. 7: Le renouvellement n'est pas automatique, mais il est possible si on le souhaite. 8: Les abonnements sont possibles à partir du mois de juin après la présentation du programme. 9: 6



# Orchidées : Albi devient un jardin botanique !

*La ville invite tous les Albigeois à ouvrir l'œil. Au moins neuf variétés d'orchidées sauvages poussent à Albi. Partagez vos découvertes et à vos appareils photo !*

Eh non, l'orchidée ne se trouve pas uniquement chez les fleuristes. Avec un peu de chance, vous pourriez en avoir dans votre jardin ou tout près de chez vous... Ayez l'œil, car c'est le moment où elles commencent à fleurir ! Il existe en réalité de nombreuses espèces sauvages en France : environ 160 dont 27 d'entre elles sont menacées de disparition. Dans le Tarn, une cinquantaine d'entre elles est recensée ; à Albi, neuf ont été répertoriées. Bien souvent, hélas, elles n'échappent pas aux tondeuses. Elles n'ont alors pas le temps de montrer leurs magnifiques fleurs, d'où l'importance de les préserver. La cueillette de fleurs ou le prélèvement pour l'installer dans son jardin - opération vouée à l'échec - n'arrangent rien. Comme chaque fleur à bulbes, les orchidées doivent faner pour pouvoir reconstituer leurs réserves pour la floraison de l'année suivante. Une tonte prématurée n'est donc pas conseillée. Depuis quelques années, les agents des services des parcs, jardins et espaces naturels ont été sensibilisés à la question et signalent leur présence par une étiquette afin d'éviter de les couper. « *La biodiversité est l'affaire de tous et il y a des merveilles à découvrir dans son environnement du quotidien* », rappelle Bruno Lailheugue, conseiller municipal délégué à la biodiversité.



## Le saviez-vous ?

*Les orchidées sont rares car inféodées à des milieux très spécifiques. Certaines sont habituées à des terrains extrêmement secs et pauvres ; d'autres vivent en bordure des ruisseaux, en plein soleil ou dans l'ombre des forêts.*

OPHRYS  
ARAIGNÉEORCHIS  
PYRAMIDALEORCHIS  
BOUCOPHRYS  
BECASSEORCHIS  
POURPREOPHRYS  
ABEILLESERAPIA À  
LONG LABELLEOPHRYS  
JAUNEORCHIS  
BOUFFON

## **Vous avez des orchidées dans votre jardin ? Vous en avez vues près de chez vous ?**

*Neuf variétés sont recensées, mais peut-être y en a-t-il d'autres. Afin de réaliser une cartographie précise, informez la ville d'Albi par mail à l'adresse [biodiversite@mairie-albi.fr](mailto:biodiversite@mairie-albi.fr) en indiquant le lieu et la date. Il est conseillé d'y joindre une photo. Un naturaliste pourra vous indiquer la variété d'orchidée découverte.*

# 7

## CHOSSES À SAVOIR

### Les élections présidentielles et législatives

#### **1 LES DATES ET LES HORAIRES**

Les élections présidentielles se dérouleront cette année le 23 avril pour le premier tour et le 7 mai pour le second. Les bureaux de vote seront ouverts à Albi de 8h à 19h. Au total, 11 personnes sont candidates à la présidence de la République. Leurs professions de foi seront expédiées par courrier entre le 17 et le 22 avril.

#### **2 VOTEZ !**

C'est en 1948 que le droit de vote a été inscrit dans la Déclaration universelle des droits de l'homme. Le vote est un droit, mais aussi un devoir civique comme on peut le lire sur sa carte d'électeur. Voter, c'est s'exprimer. Précision : le vote blanc fait référence à une enveloppe ne contenant aucun bulletin. Il est considéré comme un suffrage non exprimé, mais décompté à part. Est désigné, en revanche, comme vote nul (et non pris en compte dans le résultat) le vote pour lequel le bulletin (raturé, par exemple) ou l'enveloppe ne sont pas réglementaires. Une enveloppe contenant plusieurs bulletins de candidats différents est également nulle. Ce n'est pas le cas si plusieurs bulletins d'un même candidat sont dans une enveloppe ; le vote est valide.

#### **3 BUREAUX ET CARTE D'ÉLECTEUR**

Albi compte 31 bureaux de vote répartis sur onze sites : le plus important est le bureau n°17, situé dans le centre de l'école Nougaro. Pour connaître le sien, il suffit de regarder sur sa nouvelle carte d'électeur. Il n'est pas obligatoire de la présenter lors du vote, mais c'est recommandé !

#### **4 PROCURATION**

Pour les personnes qui ne peuvent pas être présentes ou ne peuvent pas se déplacer, il est possible de voter par procuration (sans frais). Le mandant et le mandataire doivent être inscrits dans la même commune, mais pas nécessairement dans le même bureau. La procuration est établie pour un scrutin déterminé (pour l'un des deux tours ou pour les deux tours). Toutefois, une procuration peut être demandée pour une durée de son choix, dans la limite d'un an à compter de sa date d'établissement, si l'intéressé justifie être de façon durable dans l'incapacité de se rendre au bureau de vote.

#### **5 PROCÉDURE À SUIVRE EN CAS D'ABSENCE**

Il est conseillé de se présenter dans les services compétents suffisamment tôt (commissariat, gendarmerie ou tribunal d'instance situés sur son

lieu de travail ou de domicile) pour que la procuration puisse être acheminée en mairie et être traitée avant le vote. Le mandant doit se présenter personnellement et être muni d'une pièce d'identité. Il complètera un formulaire de vote par procuration qu'il trouvera sur place ou qu'il sera possible de télécharger sur [www.interieur.gouv.fr](http://www.interieur.gouv.fr)

#### **6 DÉPOUILLEMENT**

Il est possible d'assister au dépouillement du scrutin pour connaître les résultats électoraux de son bureau de vote et les tendances. L'ensemble des résultats à Albi sera communiqué à partir de 20h sur le site internet de la ville. Au niveau national, ils seront donnés à partir de 20h sur les chaînes d'informations et les radios.

#### **7 ET APRÈS ?**

Le nouveau président entrera en fonction dès le jour de son investiture au palais de l'Élysée. Celle-ci a lieu généralement entre une et deux semaines après les élections. À cette occasion se tient la passation des pouvoirs avec le président sortant. Il restera alors à organiser les élections législatives pour définir le nouveau gouvernement. Ces élections auront lieu les 11 et 18 juin.



# Morceaux choisis

Cinq ans d'acquisitions et de donations

M  
Musée  
de la  
Mode  
A L B I

Du 30 mars au 30 décembre 2017

Du mardi au dimanche de 9h30 à 12h & de 14h30 à 18h  
Plein tarif : 6€ - Tarif réduit : 4€

17 rue de la Souque ALBI - 05 63 43 15 90 - [www.musee-mode.com](http://www.musee-mode.com)



QUARTIERS

## Premier bilan des réunions interquartiers

*Cinq réunions publiques interquartiers ont été programmées par l'équipe municipale afin d'aller à la rencontre des Albigeois. Retour sur les deux premières.*

### **Renaudié-Viscose, Marranel – Le Roc, Jarlard – Peyroulié**

Le mardi 14 mars, à l'École des Mines. Au cours de cette soirée d'échanges, la réunion a notamment porté sur l'avancée du déploiement de la fibre optique à Albi et sur les déplacements urbains dans le quartier du Marranel et de la Renaudie. Le maire a aussi eu l'occasion de présenter aux habitants le nouveau service *Mobil' Senior* qui sera mis en place courant avril ainsi que le projet d'implantation de la future cuisine centrale à la Renaudie. Enfin, les habitants ont pu échanger avec l'équipe municipale sur les sujets de proximité : l'éclairage public à la Milliassole, la création d'un espace de convivialité rue Gaspard Monge, la poursuite de l'aménagement du parc urbain de la Renaudie et l'extension du site d'Innoproduct... Cette rencontre a également été l'occasion de rappeler les investissements de la ville en termes de voirie : 5 150 000 euros de travaux ont été réalisés depuis sept ans dans ces trois quartiers.

### **Grand-Centre, Mouline – Le Gô**

C'est au Domaine de la Mouline, le 15

mars, que les élus de la ville ont pu retrouver les habitants pour évoquer les préoccupations de vie quotidienne et les projets de territoire.

Au programme de cette soirée : la propreté du cœur de ville qui fera l'objet d'un contrôle renforcé ainsi que les réfections de voirie dans les quartiers où, depuis 2010, dix millions d'euros de travaux ont été réalisés. Le projet de la nouvelle station d'eau potable a été évoqué afin de rassurer les riverains sur les éventuelles nuisances. Le maire a également pu faire le point sur les travaux de la passerelle et présenter les perspectives du futur site de Pratgraussals. Elle a rappelé à cette occasion que la salle des fêtes est un outil structurant de la ville d'Albi puisqu'elle est occupée 260 jours par an. Enfin cette réunion a permis d'évoquer un bilan de l'attractivité de la ville : hausse des inscriptions dans les écoles avec pas moins de 3 166 élèves lors de la rentrée 2016, une augmentation de la recette de 7% de la taxe de séjour et un taux de vacance commerciale de 7,3% (contre 10% en moyenne pour une ville sur deux en France).

## Fête de printemps

Le Comité de quartier de la Renaudie ouvre le bal des festivités à Albi en organisant sa 29<sup>e</sup> fête de printemps du 28 avril au 1<sup>er</sup> mai, soit quatre jours de fête foraine et d'animations gratuites. La manifestation débutera par un grand loto le vendredi, suivi le week-end par un concours de pétanque en doublette (à 14h). Le samedi soir, à 21h30, sous le grand chapiteau, soirée swing rock'n'roll au programme. Le dimanche, animations pour les enfants et bal musette dans l'après-midi puis soirée cabaret spectacle pour finir en beauté le lundi avec le repas traditionnel, magret ou saucisses grillées, accompagnés de l'aligot de l'Aubrac (inscriptions à la maison de quartier).

**Fête de printemps, quartier de la Renaudie du 28/4 au 1/5. Fête foraine et restauration sur place.**

**Programme complet : [comite-renaudie.asso.fr](http://comite-renaudie.asso.fr)**

**Infos : 05 63 45 48 16**

**09 79 22 31 74**



## EN COURS OU FINI

### **Rayszac**

Travaux de requalification urbaine au niveau du mail.



### **Lapanouse**

Le chantier du nouveau centre social de Lapanouse se poursuit. Ouverture prévue dans quelques mois.



### **Cantepau**

Six commerces vont ouvrir boulevard Lannes entre le mois d'avril et le mois de mai (voir page 33).



### **Ranteil**

L'école de la Viscose disposera dans un an d'un nouveau restaurant scolaire. Livraison en mai 2018.



### **Mazicou**

Les vestiaires sous les tribunes du stade Mazicou viennent d'être entièrement rénovés.



### **Guizardié**

À la plaine des sports de la Guizardié, sont prévus cette année la création d'une salle polyvalente (club house), d'un parking bus et l'agrandissement du parking voitures. Livraison de la salle prévue fin du mois de mai (fin juillet pour les parkings).



### **Madeleine**

Des travaux de gros entretien du clocher ont été réalisés à l'église de la Madeleine.



## TRAVAUX DU MOIS

### **Rue de la Curveillère**

Réfection de la chaussée et des trottoirs

### **Rue de la Mouline**

enfouissement des réseaux aériens et création du réseau d'éclairage public.

### **Cité nouvelle des Issards**

Aménagement de la voirie et des réseaux

### **Rue du Roc**

Travaux d'adduction d'eau potable et renouvellement du réseau des eaux usées.

### **Rue du Marranel**

Mise en profil urbain par travaux de busage du fossé.

### **Pont de la République**

Fin des travaux de reprise des maçonneries extérieures de l'ouvrage.

### **Avenue du maréchal Juin**

Réfection du revêtement des trottoirs.

### **Rue des rives du Tarn**

Fin des travaux de réfection du revêtement des trottoirs.

### **Avenue maréchal Lannes**

fin d'aménagement des trottoirs et de l'éclairage public.

### **Avenue Gambetta**

Réfection du revêtement des trottoirs.

### **Boulevard du Lude**

Fin de réfection du revêtement du trottoir.

### **Avenue Kennedy**

Fin des travaux de réfection du revêtement des trottoirs.

### **Rue de la Rivière**

Modification du réseau de recueil des eaux pluviales.

### **Rue de Rudel**

Dévoisement des réseaux eaux usées et des réseaux électriques en vue de la reconstruction du pont.

### **Rue Hippolyte Savary**

Réfection du passage piéton.

### **Rue de Metz**

Élargissement du trottoir devant l'école.

### **Rues Daurat et Blériot**

Réfection du revêtement de la chaussée.

### **Chemin de la Borie Blanche**

Réfection du revêtement de la chaussée.

### **Chemin de Sainte-Carême**

Réfection du revêtement de la chaussée.

### **Chemin de Rouffiac**

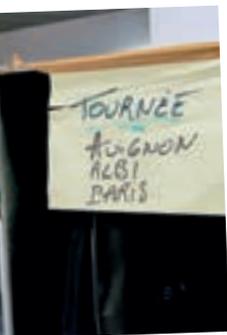
réfection du revêtement de la chaussée.



# Instants albigeois

**Il y a trois ans, le Grand Théâtre, construit par la ville d'Albi, ouvrait ses portes au public et présentait ses premiers spectacles dans sa grande salle. Pour fêter cet anniversaire, redécouvrez à travers ses coulisses le vaisseau amiral du quartier culturel des Cordeliers lors de la soirée exceptionnelle du 19 mars dernier.**

\\ Salle comble pour le concert de musique classique du 19 mars au Grand Théâtre. En tournée dans plusieurs villes de France, Marie-Nicole Lemieux et l'orchestre national de Montpellier interprétaient ce soir-là des œuvres de Rossini devant un public déjà conquis. Côté acoustique, la salle se prêtait parfaitement à la musique et à la voix de la contralto. On aurait entendu une mouche voler. On se souvient des concerts de l'orchestre du Capitole, un habitué des lieux, mais aussi des grands spectacles qui ponctuent l'année avec décors imposants, comédiens virevoltants et autres coups de théâtre... Dans les coulisses, côté jardin, côté cour, dans les loges, régnait une certaine effervescence. Derniers accords pour la cinquantaine de musiciens avant l'entrée sur scène, séance maquillage pour la chanteuse d'opéra, pause détente pendant l'entracte et tonnerre d'applaudissements dans la salle...



# ÊTES-VOUS UN ALBIGEOIS EXEMPLAIRE?

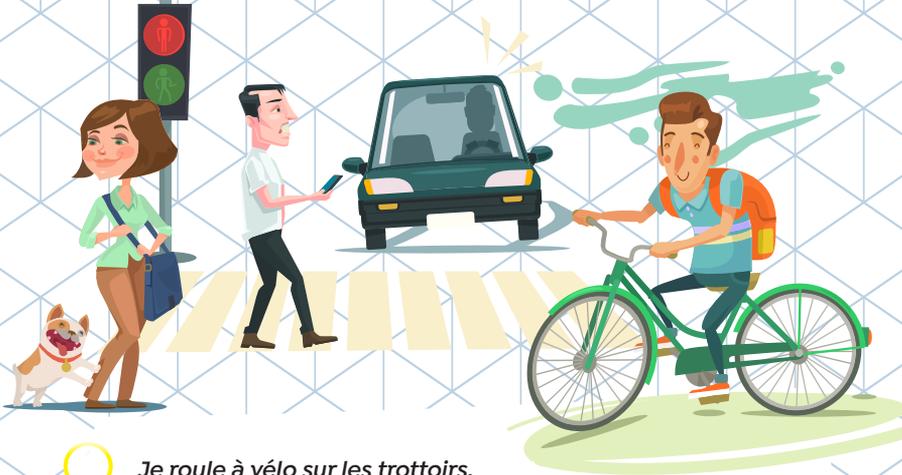


## RESPECTONS TOUS NOTRE CADRE DE VIE

Les incivilités ne sont pas toujours commises par les autres et peuvent gâcher la vie en société. Pour évaluer votre degré de civilité, cochez les phrases correspondant à des gestes qu'il vous est arrivé de faire.



- Je nourris les animaux sauvages (pigeons, chats...).
- Je ne ramasse pas toujours les crottes de mon chien.
- Je m'exprime sur les murs (tags, graffitis...).
- Je ne trie pas toujours mes déchets.



- Je roule à vélo sur les trottoirs.
- Je traverse hors des passages piétons ou n'attends pas souvent que le feu soit vert.
- Je stationne parfois en double file ou hors des emplacements tracés au sol.
- Je brûle mes déchets verts au fond du jardin.
- Je ne respecte pas systématiquement les vitesses réglementaires en ville.
- Il m'est arrivé de frauder dans les transports en commun.
- Je ne pense pas forcément au bruit que je peux occasionner pour mon voisinage.
- Je tonds ou je bricole parfois en dehors des heures autorisées.
- Je tiens rarement mon chien en laisse.
- Je ne laisse jamais la priorité aux personnes qui attendent devant un passage piéton.
- J'ai déjà cueilli des fleurs dans un parc ou dans un massif.
- Il m'arrive de jeter mes débris par terre (canettes, cigarettes, chewing-gums, papiers...).



## RÉSULTATS

### / Entre 0 et 2 cases cochées :

*Vous êtes respectueux de l'espace public et de ceux qui vous entourent. Votre comportement est exemplaire et contribue au bien vivre ensemble. Bravo !*

### / Entre 3 et 5 cases cochées :

*Nous avons tous un jour commis une incivilité et c'est déjà bien de le reconnaître. Nous savons que les incivilités, même minimes, ont un coût pour la collectivité : que ce soit le nettoyage des rues, le traitement des déchets ou les soins prodigués à des victimes d'un accident qu'on aurait pu éviter...*

### / Entre 5 et 7 cases cochées :

*Une prise de conscience s'impose. Il suffit en effet parfois de quelques efforts et de gestes simples pour que tous profitent d'un cadre de vie agréable, propre et dans lequel la cohabitation est bonne entre tous les usagers de l'espace public.*

### / Plus de 7 cases cochées :

*La vie en société implique le respect de certaines règles. Les enfreindre est préjudiciable pour beaucoup de personnes, à commencer par nos enfants et petits-enfants qui hériteront de notre ville. À noter aussi que cela peut être aussi répréhensible par la loi.*





# LE PARC DES EXPOSITIONS



**300**  
JOURS  
D'OCCUPATION

**175 000**

VISITEURS  
EN 2016



**8**  
SALARIÉS

**2,5**

HECTARES  
DE SUPERFICIE  
TOTALE



**2 000**

PLACES ASSISES  
AU SCÉNITH



**8 400M<sup>2</sup>**

DE SURFACE  
COUVERTE ET  
MODULABLE



**4 000**

CAPACITÉ D'ACCUEIL  
DU SCÉNITH POUR  
LES CONCERTS

**330 000**

EUROS INVESTIS  
PAR ALBI EXPOS



**50**

MANIFESTATIONS  
PAR AN



© J. SARDA

Vue aérienne sur le parc des expositions situé stratégiquement à l'entrée d'Albi et connecté directement à la rocade.

## Du nouveau au parc des expos

Maillon fort de l'économie locale, le parc des expositions d'Albi accueille chaque année plus de 175000 visiteurs. Son avenir passe par un programme de rénovation important et quelques nouveautés en matière de rendez-vous.

### Quoi de neuf au parc des expos ?

L'actualité est dense, notamment au printemps où les manifestations s'enchaînent. Pour développer l'activité, la Sem Albi Expos expérimente de nouvelles formules et ça lui réussit plutôt bien. La foire économique, d'abord, a pris un nouveau virage depuis l'année dernière. Le salon Vintage programmé au même moment a été une belle surprise. Quant au salon bien être organisé également en 2016, le public le retrouvera sous la forme d'un salon à part entière prévu en mai. « Nous réfléchissons aussi à un salon de la gastronomie et du terroir intégrant la notion de circuits courts », indique Yvon Matha, président de la Sem. Pour 2017, la foire a « testé » un

salon consacré au Made in France. Verdict à venir. Le parc des expos a permis aussi la venue d'événements phare comme le *Superenduro* en mars ou encore le village *Vélocittanie* qui se tiendra en août pour le championnat du monde de cyclisme amateur. « Nous accueillons par ailleurs d'autres manifestations plus professionnelles et ciblées comme le salon *Animville* ou le salon du dépannage qui attirent un public de toute la France. »

### Une identité visuelle pour le Parc

En matière de travaux, la SEM, qui s'est vue renouveler la délégation de service public par la ville d'Albi, propriétaire des lieux, s'était engagée à investir 330 000 euros entre 2016 et

2022. Près de la moitié a déjà été dépensée en 2016 pour améliorer les installations et l'accueil du public et des exposants. « Un chantier important au niveau de l'éclairage et de l'électricité, peu visible, mais très important, a été entre autres réalisé », indique Yvon Matha. « Nous avons également travaillé sur une véritable identité visuelle du parc expo, notamment en termes de signalétique. » À moyen terme, les façades du parc des expos feront l'objet d'une rénovation. En attendant, le public est au rendez-vous.

**Retrouvez la programmation du parc des expos : [www.albiexpos.com](http://www.albiexpos.com)**



## « Nous souhaitons que Champollion soit davantage identifié comme un établissement délivrant des masters »

À la dernière rentrée, l'Institut national universitaire Champollion s'est résolument engagé dans le développement et la promotion de ses masters. Une stratégie gagnante sur le long terme. Explication avec Brigitte Pradin, sa directrice.

### Quelle est la volonté de Champollion en matière de masters ?

« À la rentrée universitaire, nous avons accueilli 260 étudiants sur l'ensemble du cursus master. Tous les masters ont été restructurés avec une montée en puissance progressive, puisque nous proposons désormais une offre complète sur deux ans. Nous souhaitons que Champollion soit vraiment identifié comme un établissement qui délivre des masters. Compte tenu des formations qui restent à ouvrir, on devrait à la rentrée prochaine atteindre les 300 étudiants. »

### En quoi ces masters sont-ils un atout pour Champollion ?

« Nous proposons des masters originaux, complémentaires à ceux de Toulouse et qui s'appuient sur les spécificités de Champollion. Parmi les étudiants inscrits cette année en master, un peu moins de la moitié a fait sa licence à Champollion, 25% viennent d'une université extérieure à l'académie de

Toulouse, 20% sont titulaires d'un diplôme étranger et environ 10% proviennent d'une des universités toulousaines. Les masters sont un réel facteur d'attractivité. Cela ouvre aussi vers des publics nouveaux comme des salariés issus d'entreprises ou de collectivités. »

### Quel ancrage sur le territoire ces masters permettent-ils ?

« Le programme des masters est élaboré de sorte que les étudiants une fois diplômés soient "prêts à l'emploi". Les parcours de formation ont en effet été pensés à forte dimension professionnalisante. Les travaux et études réalisés mériteraient d'ailleurs d'être plus connus. Certains projets sont en effet au service de l'établissement, de collectivités ou d'entreprises. C'est un bon moyen de renforcer les liens entre l'université et le territoire et de participer à son développement. Le master Stratégie culturelle internationale est ainsi très demandé. »

### Quelles sont les prochaines étapes ?

« En septembre, un nouveau master intitulé Game (Gamification Apprentissages iMersion et ingEnierie de conception), permettra de former de manière pluridisciplinaire des experts capables de concevoir et réaliser des outils numériques innovants de formation avec des débouchés importants dans le numérique et l'audiovisuel, notamment dans les serious games. C'est le seul master en France qui sera dédié à ce type de jeu utilisé pour la formation. Comme tous les autres masters, celui-ci pourra s'articuler avec le laboratoire de recherche correspondant et donner lieu à la gestion de projets R&D. Le master Game pourrait déjà accueillir seize étudiants cette année, dont la moitié en alternance avec une présence en entreprise. L'objectif est de leur donner une double culture, à la fois technique et pédagogique. »



### MASTERS À CHAMPOLLION

Droit de l'entreprise, droit public, Études européennes et internationales, Gestion des territoires et développement local, Risques et environnement, Audiovisuel, médias interactifs numériques, jeux, Biologie, écologie, évolution.



# Renouveau commercial à Cantepau

Les commerçants de Bonaparte et d'Augereau aménagent depuis le début du mois dans leurs nouveaux locaux situés boulevard Lannes. Un emplacement stratégique qui devrait favoriser le commerce et profiter à tous les Albigeois qui passent sur cet axe important.

## Interviews

### Jean-Laurent Meral, pharmacien

« Avec notre installation boulevard Lannes, dans des locaux neufs et fonctionnels, nous allons pouvoir travailler dans de meilleures conditions et améliorer l'accueil du client. En fusionnant les deux pharmacies du quartier, nous pourrons développer de nouveaux services et offrir une gamme de produits élargie. Nous bénéficierons surtout d'une visibilité et d'une meilleure accessibilité. »



### Corinne Lecrique-Gelhay, pharmacienne

« Ce nouvel espace commercial est l'aboutissement d'un beau projet. Le fait de réunir les deux pharmacies de quartier en un seul lieu aura l'intérêt de proposer de nouvelles activités et d'élargir l'amplitude horaire. La surface de vente sera plus importante, ce qui n'empêchera pas de maintenir les valeurs de proximité et de conseil que nous défendons. L'ouverture sur le boulevard Lannes permettra aussi de toucher une nouvelle clientèle. »

### Jean-Michel Quintin, buraliste et président de l'association des commerçants de Cantepau.

« Je me réjouis que ce projet initié il y a maintenant huit ans aboutisse. On doit cette réussite au soutien de la ville et de Tarn Habitat, mais aussi à l'implication des commerçants qui ont cru et investi dans ce projet. L'idée était bien de pérenniser les commerces du quartier et les services qu'ils apportent aux habitants. Pour ma part, le bureau de tabac presse qui ouvre début avril, va doubler de surface, sera mieux agencé et offrira de nouveaux services. Il sera ouvert toute la semaine y compris le dimanche en fin d'après-midi. »



### Aslambek Daourbekov, boulanger

« Je vis dans le quartier depuis plusieurs années et c'était important pour moi de pouvoir y ouvrir ma première boulangerie-pâtisserie que j'ai baptisée Kan d'or (épi d'or). J'ai la chance de connaître déjà beaucoup d'habitants ; c'est un atout. Après avoir travaillé dans plusieurs boulangeries d'Albi, je proposerai avec ma femme une gamme de pains et de pâtisseries traditionnels, mais aussi quelques spécialités caucasiennes, ainsi qu'un espace épicerie fine et traiteur. »





# Où est-ce ?

À Albi, bien sûr. Mais reconnaissez-vous l'endroit où ces photos ont été prises ?



1

© Élie Durand

Au premier coup d'œil, il n'est pas évident de situer cette rue tant elle a changé. Un indice ? La maison du fond, celle de l'ancienne pharmacie des Pénitents, est reconnaissable par son architecture. Nous sommes bien rue Timbal à l'époque du Grand Bon Marché dont l'emplacement est aujourd'hui occupé par la librairie Transparence. Juste à côté une boutique de lingerie et en face une succursale Singer. On devine à droite les murs de l'hôtel Reynès.



2

© Élie Durand

Pour beaucoup d'Albigeois, cette photo parlera forcément. La pharmacie Gausserand a été longtemps une institution place Jean-Jaurès. La vitrine est très parlante et accorde une place importante à la publicité. Il y a le fameux bandage Barrère, le « *contentif idéal pour les hernies* » comme le montrent ces deux hommes, l'un avec une pelle, l'autre à vélo. Plus connue, à droite, la publicité pour le rasoir Gillette bleu qui « *rase mieux* ». La pharmacie faisait également la réclame pour Aspro, un « *sonotone* » Philips et un produit pour « *rester svelte* ».



3

© Élie Durand

La façade du bâtiment n'a quasiment pas changé. L'intérieur, ici le grand hall qui servait de salle d'attente pour les clients, n'existe plus. Nous sommes ici au cœur de la Caisse d'épargne d'Albi construite place du Manège (future place Jean Jaurès) par l'architecte Léon Daures et inaugurée en 1913. Les lettres en fer forgé C et E visibles sur les portes en témoignent. On peut lire au-dessus de chaque bureau les services qu'offrait la banque : transferts de livrets, opérations à distance, renseignements, émission de bons du trésor, versements et remboursements.



## Un art martial complet à découvrir

*Les championnats de France de Yoseikan Budo se dérouleront les 15 et 16 avril au parc des expositions. Un événement inédit dans la région.*

Il y a cinquante ans, Maître Hiroo Mochizuki, successeur d'une lignée de samouraïs, réfléchissait à la création d'un nouvel art martial qu'il baptisa en 1974 *Yoseikan Budo*, Yoseikan étant le nom du dojo où sont enseignés le karaté, le judo et l'aïkido. Le Yoseikan allie la tradition des arts martiaux à la modernité des sports de combat. Pratiqué aujourd'hui dans une trentaine de pays, il compte plusieurs clubs dans le Tarn dont celui d'Albi (170 licenciés). Le public pourra découvrir cette discipline à l'occasion des championnats de France de Yoseikan Budo organisés du 15 au 16 avril au parc des expositions. Plus de 400 compétiteurs, parmi lesquels des membres de l'équipe de France, participeront aux compétitions qui débiteront le samedi à 9h. « *Le yoseikan associe différentes techniques, ce qui en fait sa spécificité par rapport à d'autres arts martiaux* », indique Frédéric Taillade, président du Yoseikan budo d'Albi. « *Il reprend la philosophie, la pédagogie et la pratique traditionnelle des arts martiaux aux techniques de combat contemporaines.* » Combats, compétition Kata (figures), épreuves des bâtons seront au programme des championnats. « *Le yoseikan nécessite des qualités physiques et techniques très poussées, d'où l'importance d'un entraînement intensif.* » Pour l'occasion, Hiroo Mochizuki fera l'honneur d'être présent ainsi que le président de la fédération française de karaté et disciplines associées.

**Entrée gratuite. Restauration et buvette sur place.**



## Marathon: on vous y attend !

Le 30 avril, s'élanceront du Stadium près de 2 000 coureurs participant au Marathon, au Semi ou aux 10 km d'Albi. Les inscriptions sont encore possibles la veille ce qui laisse aux indécis ou aux retardataires un peu de temps. Le parcours reste inchangé et prévoit un passage avenue Teyssier, bvd Montebello, avenue de Gaulle, place Lapérouse, rue Mariès, rue Croix verte, bvd Valmy et Soult... « *Nous comptons sur la présence du public pour assister à cet événement unique dans les rues d'Albi* », insiste François Heller, vice-président du Marathon. « *Entre 9h et 11h, il y aura une belle animation en centre-ville avec plusieurs centaines de coureurs à voir. À 11h, la remise des prix dans les tribunes du Stadium donnera lieu également à une distribution de cadeaux.* »

**Marathon le 30 avril à partir de 8h45 au Stadium et dans les rues, [www.marathondalbi.com](http://www.marathondalbi.com)**

## Le Tour Auto fait étape au circuit d'Albi

La 26<sup>e</sup> édition du Tour Auto Optic 2000 (de Paris à Biarritz) se déroulera du 24 au 30 avril sur un parcours inédit avec une escale à Albi. Les 230 concurrents se lanceront sur les routes de France (2 500 km à parcourir) et se mesureront lors d'épreuves chronométrées sur quatre circuits dont celui d'Albi. L'après-midi du 28 avril, quatrième et avant-dernière étape du parcours, sera bien chargée avec des courses en peloton sur le circuit. De quoi voir quelques voitures de légende des années 50 à 80 : Porsche, Ferrari, Lotus, Mercedes, etc. À l'occasion de cette édition, ce sont les marques françaises disparues qui seront aussi à l'honneur. Ainsi les BSH, CG, DB Spéciales, Gordini, Hotchkiss, Jide, Ligier, Panhard seront sur la piste. Les épreuves chronométrées sur circuit sont ouvertes gratuitement au public qui pourra assister à trois heures de spectacle.



*Claudie Routeau*

## **DROIT DE SE CULTIVER**

***Claudie Routeau a fondé l'Université pour tous du Tarn il y a 25 ans.  
Une belle aventure associative qui permet chaque année à plus  
d'un millier d'Albigeois d'occuper leur temps libre... en se cultivant.***

« On a toute la vie pour apprendre et plein de choses à découvrir. Plus on a d'outils de réflexion, plus on sait où l'on va et moins on est soumis à la peur et à l'ignorance. »

C'était en 1992, autant dire il y a déjà longtemps. Une année marquée par la fin de la chaîne La Cinq et le lancement d'Arte, l'entrée en vigueur du permis à points, la création de la carte à puce bancaire, ou encore l'arrivée de la Renault Twingo. Nostalgie. À Albi, Claudie Routeau avait une idée qui lui trottait dans la tête depuis un certain temps : la création d'une université populaire. Depuis sa découverte de celle de Cholet, c'était même devenu une obsession. Elle qui aurait pu reprendre la supérette de ses parents en Vendée, avait préféré opter pour une autre v(o)ie. « Personne ne pariait sur mon projet de créer à Albi une université populaire. Ma famille était dubitative et considérait que ce n'était pas sérieux. » Raison de plus pour aller au bout de son rêve. Une de ses qualités revendiquée, c'est d'oser.

Il faut dire que Claudie avait exploré différentes voies avant de trouver celle qui lui correspondait. Arrivée à Albi en 1976, elle avait vécu les « Seventies » avec insouciance, légèreté et un brin d'aventure. Elle évoque pour illustrer cette jeunesse libérée une expédition à Ceylan et dans le Sahara, un séjour à Paris, des petits boulots ici et là, ce qui donne une idée de ses premières années post-bac. « Je suis un peu nostalgique de cette époque », avoue-t-elle. « On avait le droit de rêver sans se donner de limites. Aujourd'hui, je suis un peu pessimiste quant à l'avenir. Notre société manque d'utopie et d'idéalistes. Soit on rentre dans le moule, soit on est vite décalé. » Dit-elle cela en pensant aussi à elle ? La réponse n'est pas explicite, mais révèle une personnalité complexe qu'on ne peut pas réduire à ce que l'on en voit. « Difficile pour les jeunes de trouver leur place surtout quand ils doivent d'abord faire leurs preuves. Encore faut-il le leur permettre. »

Le 1<sup>er</sup> octobre 1992, elle portait donc sur les fonts baptismaux albigeois l'Université du temps libre du Tarn dont le nom changera en 2004 pour « Université pour tous du Tarn ». « La date de création est facile à retenir ; c'est le jour de naissance de ma fille ! » L'idée reposait sur le partage des savoirs pour tous et une invitation à occuper utilement son temps de loisirs. La première année, 220 personnes participent à l'une des quinze activités proposées parmi lesquelles on trouvait des cours de littérature, d'œnologie et d'histoire de l'art... Vingt-cinq ans plus tard, l'UPT compte 1 300 adhérents principalement albigeois et une centaine d'intervenants qui assure plus de 250 activités : cours, conférences, ateliers... La programmation évolue chaque année, même si certains cours restent des valeurs sûres et font le plein à chaque fois comme la langue des signes. « Il faut être à l'écoute des attentes du public, percevoir les tendances et les sujets d'actualité... ».

Depuis dix ans, l'Université pour tous est située sur le campus Champollion. Claudie Routeau, directrice de la structure, y occupe un petit bureau - petit n'est pas



exagéré - il y a juste la place pour une table, deux chaises et une étagère. Elle s'en contente très bien. Des dossiers de couleurs sont empilés avec soin. Dans le bureau d'à côté, sont affichées sur le mur toutes les couvertures des programmes de l'UPT depuis sa création. Claudie Routeau regarde avec sérénité le chemin parcouru et les deux années qui lui restent avant la retraite. « *L'Université pour tous est toujours là et le sera encore après moi. Aujourd'hui, elle est identifiée comme un lieu d'échanges, de rencontre et de partage. Je suis sûre que des mariages ont eu lieu grâce à elle ! La richesse de l'UPT est justement de faire se rencontrer des gens qui ne se seraient peut-être jamais croisés. Les activités créent de la convivialité et ça me réjouit de voir les adhérents heureux. Pour ma part, j'ai vécu au fil des années de grands moments de bonheur.* » Au niveau national, Claudie fait partie du conseil d'administration de l'association des universités populaires de France, dont celle d'Albi fait partie. En 2014, un colloque international a même eu lieu sur le campus de Champollion. Toutes les structures sont dans une même dynamique que résume bien Claudie : « *On a toute la vie pour apprendre et plein de choses à découvrir. Plus on a d'outils de réflexion, plus on sait où l'on va et moins on est soumis à la peur et à l'ignorance.* » C'est d'actualité.

## BIO

- \* **1957**  
*Naissance en Vendée*
- \* **1976**  
*Arrivée à Albi*
- \* **1992**  
*Création de l'Université du temps libre du Tarn*
- \* **2014**  
*Organisation à Albi d'un colloque international des universités populaires*



## Pause Guitare : faites connaissance avec les artistes

L'équipe d'Arpèges & Trémolos propose pour la 21<sup>e</sup> édition du festival Pause Guitare une programmation internationale très éclectique. Entre les têtes d'affiche mondialement connues et les artistes à découvrir, comptez plus de quatre-vingt concerts !

Petite présentation de celles et ceux à découvrir du 4 au 9 juillet...

**[Programme complet et billetterie : [www.pauseguitare.net](http://www.pauseguitare.net)]**



**ADAMO**

© Claude Cassian

Sur son 25<sup>e</sup> album, on y retrouve sa verve poétique et son talent de mélodiste. De riches harmonies sont encore embellies par des arrangements à la fois classique et novateurs aux sonorités éclectiques.

**5 JUILLET À 20H30 AU GRAND THÉÂTRE.**



**ALFA ROCOCO**

© John Londono

Avec l'expérience de leurs deux cents spectacles, ce duo présente des sonorités pop agencées à une musique plus rock et électro avec des textes introspectifs jumelés à des mélodies entraînantes et vivifiantes.

**6 JUILLET À 20H15 SUR LA SCÈNE « LES AMIS DU JOUR D'EUF » ET 7 JUILLET À 14H30 À L'ATHANOR.**

### VINCENT DELERM

Avec ses silences autour des mots, il met du théâtre dans sa chanson, du cabaret dans ses personnages et du cinéma dans ses rythmes. **6 JUILLET À 20H30 AU GRAND THÉÂTRE.**



### COCOON

« Welcome home » succède à deux premiers disques certifiés platine avec une veine plus soul.

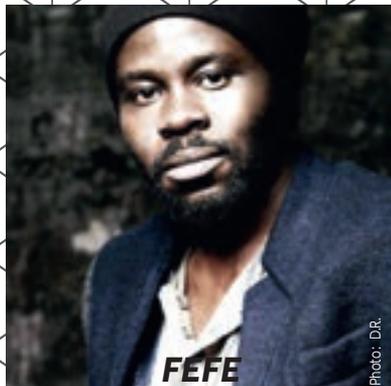
**9 JUILLET  
À 19 HEURES À  
PRATGRAUSSALS.**

© Yann Orhan



© CAUBOYZ.TOUTOUIARD

Envie de communiquer sur votre manifestation (sur Albi) ? Contactez-nous [albisorties@mairie-albi.fr](mailto:albisorties@mairie-albi.fr)



FEFE

Photo: D.R.

« Mauve » est le nouvel album d'un artiste arrivé à maturité. Celui où il raconte son histoire, ses voyages et où il partage ses espoirs en embrassant toutes les nuances d'une musique qui lui ressemble, française de langue et afro-universelle de rythme.

**6 JUILLET À 19 HEURES  
À PRATGRAUSSALS.**



Photo: D.R.

## L. E. J.

Lucie, Elisa et Juliette sont trois amies d'enfance qui partagent la même passion pour la musique. Elles travaillent l'art du cover, du mash up et de l'harmonie en explorant les univers musicaux qui leur plaisent.

**8 JUILLET À 19 HEURES À PRATGRAUSSALS.**



© @fw

## LES IDIOTS

L'idiot Guillaume a la grosse voix, l'idiot Mika travaille des doigts. Ils font de la musique acoustique avec des p'tits bouts de trucs dedans pour des chansons en français avec des textes drôles, ou pas.

**8 JUILLET À 15 HEURES À L'ATHANOR.**

## LES INSUS

Après plus de six mois de tournée à guichets fermés, ils ont fait le choix de repartir pour un dernier tour. Leur route passe par Albi, pour le plus grand bonheur de leurs très nombreux fans.

**9 JUILLET À 19 HEURES À PRATGRAUSSALS.**



© Pierre Hémèsquin



© Denis Dalleux

La tribu fête trois décennies de pérégrinations soniques et de tribulations harmoniques. Infatigables baladins du monde, troubadours planétaires et planants, ils proposent un voyage en musique.

**9 JUILLET À 14H30 AU THÉÂTRE DES LICES.**



## M. POKORA

Son parcours le place comme un artiste important de la chanson française. Il a choisi de revisiter les plus grands titres de Claude François, rendant hommage à une époque qu'il affectionne, tant pour ses influences musicales que pour son esprit feel good.

**8 JUILLET À 19 HEURES  
À PRATGRAUSSALS.**



© Nicolas Despits



## RADIO ELVIS

Ce groupe est en train de s'inscrire dans la lignée de rockers amoureux de la langue française, inspirés par la littérature. Les tempos ne sont jamais les mêmes avec une multitude de contrastes.

**9 JUILLET À 19 HEURES  
À PRATGRAUSSALS.**

© 0102



© Yam Orhan

## CHRISTOPHE MAE

Sur son nouvel album, il y aborde des thèmes personnels avec simplicité et sincérité, de la quête du bonheur à la paternité, de l'amour absolu au temps qui passe.

**7 JUILLET À 19 HEURES  
À PRATGRAUSSALS**

## SOPRANO

Après un voyage en Cosmopolitanie en 2014, il invite le public à une virée en altitude sur le toit du monde. Pour son retour à Albi, il va mettre le feu avec son nouveau spectacle.

**7 JUILLET À 19 HEURES  
À PRATGRAUSSALS.**



Photo: D.R.

## SLIMANE

Grand vainqueur de « The Voice », il évoque sa passion de la musique et des mots. C'est avec son cœur qu'il fait ses bagages pour sa tournée pour revisiter son parcours sur scène.

**8 JUILLET À 19 HEURES  
À PRATGRAUSSALS.**



© Fifou

**OLIVIA RUIZ**

© Christophe Actier

Profondeur des mots, profondeur des sons, jamais elle n'avait donné cette impression de puiser si loin en elle pour trouver la source de ses chansons.

7 JUILLET À 19 HEURES À PRATGRAUSSALS.

**VALD**

Photo: D.R.

Rappeur de l'absurde frisant le burlesque, rimeur détaché, presque désabusé, il est aujourd'hui le nouveau souffle du rap français, jonglant comme personne avec le premier, le second et même le troisième degré.

7 JUILLET À 19 HEURES À PRATGRAUSSALS.



© Yann Orhan

**RENAUD**

Depuis près de quarante ans, la génération Renaud accompagne l'artiste au fil des albums. Les plus fidèles sont impatients de le retrouver sur scène après une trop longue éclipse.

6 JUILLET À 19 HEURES À PRATGRAUSSALS.

**VIANNEY**

Réussite artistique autant que commerciale, la déferlante Vianney a surgi sans crier gare. Elle se déploie avec son deuxième album érigeant le garçon en nouveau petit prince de la chanson française.

8 JUILLET À 19 HEURES À PRATGRAUSSALS.



Photo: D.R.

**ZZ TOP**

Photo: D.R.

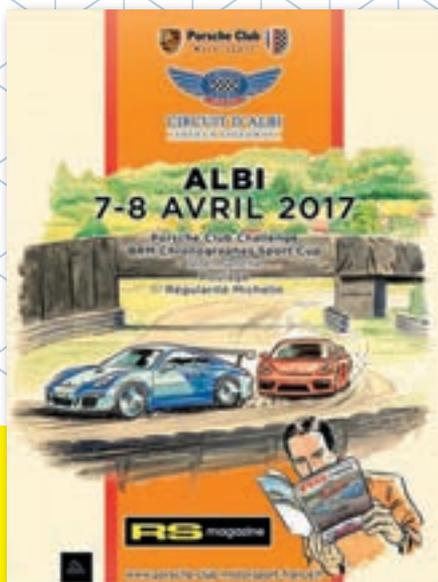
Les « papis » du rock vont marquer cette édition 2017. Après cinquante ans de carrière quasi ininterrompue, ils ont vendu plus de soixante-dix millions d'albums à travers le monde.

6 JUILLET À 19 HEURES À PRATGRAUSSALS.



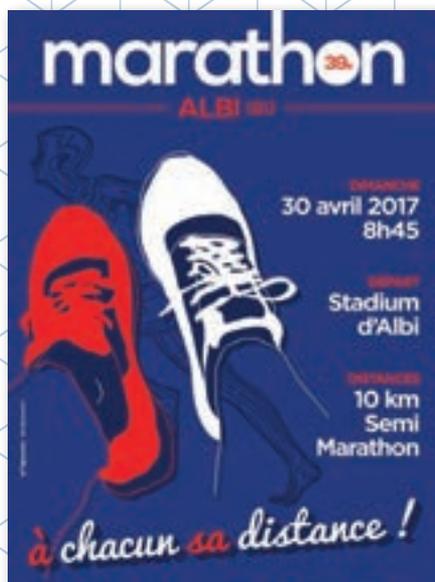
# À l'affiche

Les événements à ne pas manquer ce mois-ci à Albi sont déjà à l'affiche dans Albimag...



**PORSCHE CHALLENGE**  
07>08  
AVR./17

**BOURSE AUX DISQUES**  
08>09  
AVR./17



**COMPLIT SUR LE CAMPUS**  
20&21  
AVR./17

**MARATHON D'ALBI**  
30  
AVR./17



SORTIR



© Christophe Bouqué

## À la découverte de la Cité épiscopale

**Visite** Pendant les vacances de Pâques (jusqu'au 17 avril inclus, l'AGIT propose en partenariat avec l'Office de Tourisme des visites guidées de la Cité épiscopale d'Albi, sous la conduite d'un guide conférencier. Vous pourrez ainsi découvrir le centre historique et sa cathédrale. L'accès à la cathédrale étant limité en raison des offices pour la Semaine Sainte, l'accent est donc mis davantage sur le centre historique.



**Chaque jour à 14h30 jusqu'au 17 avril inclus, puis le samedi 22, le dimanche 23, le samedi 29 et le dimanche 30 avril.**

Plus d'infos et réservations : 05 63 36 36 00.



**Dimanche 9 avril à 17h au Grand Théâtre.**

Tarifs : 9 à 26€. Réservations : 05 63 38 55 56 ou [albilletterie.fr](http://albilletterie.fr)



## Hôtels particuliers

**Visite** Lieux souvent cachés, privés ou inaccessibles, les hôtels particuliers et leurs cours intérieures comptent parmi les trésors de notre patrimoine et nous révèlent l'histoire des grandes familles albigeoises du XV<sup>e</sup> au XIX<sup>e</sup> siècle. En partenariat avec l'Office de Tourisme, l'AGIT organise une visite pleine de belles surprises.



**Samedi 15 avril à 10h30.**  
Plus d'infos et réservations : 05 63 36 36 00.

## BCCP quartet

**Concert** De l'impro à la fois exigeante et accessible, apte à séduire les oreilles les plus perplexes. Voilà ce que propose le « BCCP quartet » avec ses trois trompettes (Ciroteau, Piero Pépin et Jean-Luc Cappozzo) et sa basse électrique (Heddy Boubaker).



**Mardi 11 avril à 20h30 au Frigo (9, rue Bonne Cambe).**  
Plus d'infos : 09 65 19 30 96.



Photo : D.R.



© Gabrielle Aylram

## « The Strings » : les frères du rock

**Concert** \ Ils ont à peine 60 ans à eux trois et font déjà preuve d'une belle maturité musicale. Depuis quelque temps, les trois frères, Guilhem, Martin et Tony Marcos, font souffler un vent frais sur le rock. Réunis au sein du groupe « *The Strings* », ils produisent un rock envoûtant, aux riffs entêtants et aux mélodies teintées de pop, affirmant des influences allant des Beatles à Led Zeppelin. Dans la lignée des groupes comme « *Jack White* », « *Rival Sons* », « *Vintage Trouble* », ils créent un pont entre rock vintage et rock plus actuel. Après un passage remarqué au FOMAC et sur le Off de Pause Guitare en 2015, ils viennent présenter leur premier album intitulé « *Low Light* » sur la scène du Noctambule. La première partie de ce concert est assurée par « *Money Makers* » qui propose un répertoire oscillant entre jump blues et early rock'n'roll, passant parfois par le swing.



**Samedi 15 avril à 20h30 au Noctambule/  
MJC - 13, rue de la République.**

Tarifs : 5 € / 10€ (avec un CD).

Réservations : 05 63 54 20 67

## Complot sur le campus

L'association « *Les Comploteurs Festifs* » organise la douzième édition du festival « *Complot sur le campus* » en gardant son objectif de promouvoir la vie étudiante albigeoise et les actions culturelles locales. En journée, des animations se dérouleront tout au long des trois jours avec une mise en avant de la diversité culturelle (librairie et théâtre en plein air, jardinage, exposition d'art contemporain, siestes électroniques, arts du cirque). En soirée, place aux concerts avec notamment Uppermost (musique électronique), Kacem Wapalek (slam, rap), Al'TArba & DJ Nix'On (beatmaker), Electric Bazar Cie (rock'n'roll), People in the woods (reggae) et Femaison Crew (rap).



**Du 19 au 22 avril - Plus d'infos :**  
[www.complotsurlecampus.com](http://www.complotsurlecampus.com)

## « Hippie Diktat » au Frigo

**Concert** \ Antoine Viard au saxophone, Julien Chamla à la batterie, Richard Comte à la guitare. Ces trois musiciens font partie des héritiers des musiques du 20<sup>e</sup> siècle. Le jazz, la musique classique contemporaine et le rock sont les trois principaux piliers sur lesquels repose la musique de « *Hippie Diktat* ». Un concert à ne pas manquer.



**Mercredi 19 avril à 20h30 au Frigo  
9, rue Bonne Cambe.**

Plus d'infos : 09 65 19 30 96.

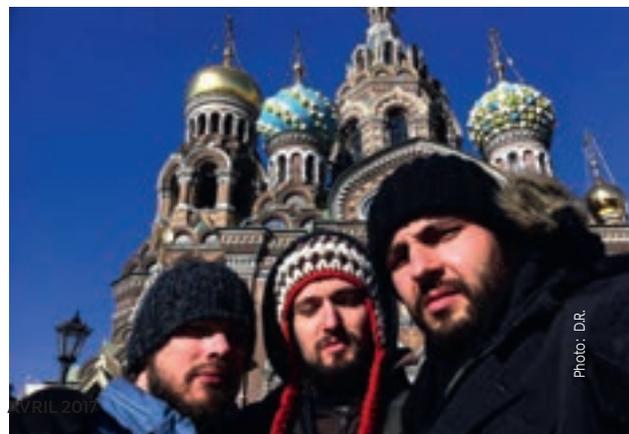


Photo: D.R.



## Hommage à Jules Cavallès

2017 est une année d'hommage à Jules Cavallès pour commémorer le quarantième anniversaire de sa mort.

À cette occasion, le musée Toulouse-Lautrec a choisi de consacrer au Carmausin deux salles de son circuit permanent à l'étage d'Art moderne en montrant ainsi l'ensemble de sa collection enrichie de prêts de collectionneurs privés. Les œuvres accrochées montrent les thèmes qui l'ont inspiré (femmes dans un intérieur, natures mortes, paysages, fenêtres ouvertes sur mer, bouquets) et illustrent la manière du peintre, résolument figurative, basée sur l'emploi de couleurs pures en aplats et sans modelé. Les visiteurs pourront également découvrir le dessin offert par Matisse à Cavallès acquis en 2013 par le musée Toulouse-Lautrec auprès des héritiers du peintre avec la participation du FRAM. Cette œuvre est présentée au public pour la première fois.



**Du 21 avril à fin décembre  
au musée Toulouse-Lautrec.**

Ouvert de 10 à 12 heures et  
de 14 à 18 heures (fermé le mardi).



### Jules Cavallès et le musée Toulouse-Lautrec

Né à Carmaux le 20 juin 1901, Jules Cavallès a un lien très fort avec l'histoire du musée Toulouse-Lautrec. Il a notamment joué un rôle déterminant pour l'enrichissement du fonds d'art moderne du musée d'Albi voulu par Louis-Charles Bellet (1880-1951) qui a entrepris, à la fin des années 30, de réunir des œuvres évoquant l'art français.

#### **Bonnard, du Cannet à Albi**

Jules Cavallès est intervenu dans les échanges avec le peintre postimpressionniste Pierre Bonnard et est mandaté par Louis-Charles Bellet pour enlever les tableaux du Cannet et les transporter à Albi en 1940.

#### **Intérieur à Ciboure**

Jules Cavallès a joué le même rôle avec Henri Matisse qui consent un prix particulier pour la toile « *Intérieur à Ciboure* » qu'il destine au musée Toulouse-Lautrec. Reconnaisant de cette intervention, il lui offre un dessin qui porte la mention « *Étude pour l'intérieur du musée d'Albi Henri Matisse Ciboure juin* » et la dédicace « *À monsieur Jules Cavallès, cordialement Henri Matisse 26/3/42* ».

#### **Facilitateur de contacts**

Tout au long de sa vie, Jules Cavallès a facilité les contacts avec Maurice Brianchon, Roland Oudot, Raymond Legueult et Roger Limouse. Cela a conduit à l'achat par l'État de toiles de ces artistes qui seront mises en dépôt au musée d'Albi.

#### **May Belfort au poisson rouge**

L'intérêt de Jules Cavallès pour l'œuvre de Toulouse-Lautrec est exprimé dans le tableau « *May Belfort au poisson rouge* », mis en dépôt au musée Toulouse-Lautrec par l'Association des Amis de Jules Cavallès, où le peintre « cite » l'affiche « *May Belfort* » dont il possédait un exemplaire dans son atelier.



Photo : D.R.

## « Les Époux » : la terrible et drôlatique histoire des Ceausescu

**Théâtre** Fascinée par les relations troubles qu'entretiennent les passions privées et la politique, la metteuse en scène Anne-Laure Liégeois s'est emparée de l'histoire des Ceausescu. Durant plus de vingt ans, Elena et Nicolae Ceausescu ont dirigé d'une main de fer la République socialiste de Roumanie. Sur un texte de David Lescot, elle met en scène ce couple monstrueux dans un souffle à la fois tragique, loufoque et comique. Musique et images d'archives soutiennent la performance des deux acteurs Agnès Pontier et Olivier Dutilloy qui, partant d'une modeste fête folklorique, font revivre la métamorphose de ceux qui deviendront « les » Ceausescu. Une comédie noire et drôle où l'intime et l'histoire se mêlent subtilement. Un mythe dont le théâtre peut s'emparer. Une fable à faire frémir, mais dont il faut arriver à rire pour s'en libérer.



**Jeudi 20 et vendredi 21 avril à 20h30**  
**au Grand Théâtre.** Tarifs : 9 à 26€.

Réservations : 05 63 38 55 56 ou [albilletterie.fr](http://albilletterie.fr)

## Albi côté jardins

Labellisée « Ville 4 Fleurs » depuis 2002, Albi est fière de cette distinction attestant la qualité, la diversité et la richesse de son patrimoine environnemental. De l'Eden médiéval du cloître Saint-Salvi aux aménagements récents des « Incroyables Comestibles » situés près de Champollion, sans oublier le jardin à la française du palais de la Berbie et le parc Rochegude, suivez pas à pas l'évolution des jardins albigeois à travers les époques lors de la visite proposée le 22 avril par l'AGIT en partenariat avec l'Office de Tourisme.



**Samedi 22 avril à 15 heures.**

Plus d'infos et réservations :  
05 63 36 36 00.



Photo : D.R.

## Eugène Onéguine

**Opéra** Grâce à « Opéra au cinéma », le public peut assister au grand classique « Eugène Onéguine » servi par les plus célèbres voix de la scène lyrique internationale comme s'il était à New-York. En adaptant le poème de Pouchkine pour l'opéra, Tchaïkovski signe un chef-d'œuvre éblouissant dans lequel l'orgueilleux Eugène Onéguine refuse l'amour de la jeune Tatiana, issue de la haute société pétersbourgeoise, et en subira les conséquences funestes : perdre son meilleur ami et l'amour de sa vie. Une musique bouleversante, un récit tragique, la rencontre au sommet des plus grands artistes russes avec notamment la soprano Anna Netrebko et le baryton Dmitri Hvorostovsky. L'apothéose du lyrisme russe à ne manquer sous aucun prétexte !



**Samedi 22 avril à 18h55 au cinéma de**

**la Scène nationale.** Plus d'infos : [www.sn-albi.fr](http://www.sn-albi.fr)



© ANNA-NETREBKO-CKEN-HOWARD\_METROPOLITAN-OPERA



## Percutante « Casey »

**Musique** \ Artiste rare, Casey défend un rap intègre, lucide et sans concession. Elle met son aisance littéraire au service de textes riches, précis et distille ses rimes avec une énergie impressionnante sur scène. Ses thématiques tournent autour de ses origines créoles, la vie dans la banlieue, le racisme, la haine, le système dans son ensemble, partagé entre désabusement et révolte. Puissante et charismatique, elle captive l'attention lors de prestations scéniques à la fois physiques et intenses. Une rappeuse à découvrir, entre engagement, provocation et profondeur.



**Jeudi 27 avril à 20h30 à l'Athantor**

Tarifs : 14 et 18€. Réservations :  
05 63 38 55 56 ou [albilletterie.fr](http://albilletterie.fr)



**Danse** \ Associant la danse et la musique, le chorégraphe belge Alain Platel s'inspire pour ce spectacle, de la musique des premières années du XX<sup>e</sup> siècle pour révéler le monde d'aujourd'hui. Ainsi, avec « *Mahler Projekt* », il s'empare de la musique du compositeur autrichien Gustav Mahler pour se pencher sur l'Europe de l'époque et s'appuie sur les écrits de l'historien et journaliste Philipp Blom, qui établit un parallèle entre hier et aujourd'hui. Avec neuf danseurs, il redessine par les corps et la musique les confusions et les émotions d'une époque qui nous ressemble. Une célébration de la vie qui repousse les limites de la danse, de la musique et qui bouge les lignes en cassant les codes.



**Vendredi 28 et samedi 29 avril à 20h30 au Grand Théâtre.**

Tarifs : 9 à 26€. Réservations :  
05 63 38 55 56 ou [albilletterie.fr](http://albilletterie.fr)

## Trois contes de Ngari

**Conte** \ Dans une ambiance féérique, six moines (trois musiciens et trois acteurs) du Khangtsène de Ngari, du monastère de Séra Djé, assistés d'un narrateur, racontent des légendes de cette région de l'Himalaya où l'on croise les traces du yéti, des magiciens qui laissent leurs empreintes dans la roche, des animaux qui parlent le langage des hommes et des êtres extraordinaires. Un spectacle organisé en collaboration avec la Clique Compagnie, à voir en famille à partir de 7 ans.



**Samedi 29 avril à 15 heures au Noctambule / MJC - 13, rue de la République.**

Plus d'infos au 05 63 54 20 67.

## Viv'art : l'art contemporain s'expose

**Expo** \ L'exposition d'art contemporain Vivart, organisée par l'association « *Guetteurs* » rassemble cette année encore des artistes venus de plusieurs régions de France. Pour cette neuvième édition, dix-huit artistes se partageront la salle des Moulins albigeois. À travers leurs œuvres, ils se questionnent sur la quintessence de la vie et la place de l'être dans l'organisation mystérieuse du monde. Ils se confrontent à l'espace, à la couleur et au geste. Chacun dans son langage exprime spontanément les forces de la nature et les mouvements de l'âme.



**Du 21 avril au 14 mai aux Moulins albigeois, rue Porta.**

Vernissage le 21 avril à 18h30. Entrée libre, ouvert tous les jours de 14h à 19h.





PHOTO: DAR

## Les œuvres récentes de l'artiste peintre Cécile Valle

**Expo** Au travers de cette exposition, la galerie d'Art Nadine Granier invite le public à partager l'univers de l'artiste peintre Cécile Valle. Ses paysages abstraits sont autant de fragments de vie qui s'imbriquent ou se superposent et dont les teintes lumineuses et gourmandes happent les regards et les laissent se perdre dans des nuances colorées aux glacis extrêmement subtils. « *Mon travail n'est qu'une recherche de mes émotions face au monde, un apaisement nécessaire dans des moments sombres* », confie la Toulousaine. « *Aujourd'hui, je suis vraiment heureuse d'exposer à Albi qui est ma ville « madeleine de Proust » où j'ai passé beaucoup de temps enfant chez ma grand-mère* ».

**+** Du 9 au 30 avril à la Galerie d'Art Nadine Granier.

Ouvert du mardi au samedi de 10h30 à 12 heures et de 14h30 à 18h30, le dimanche sur rendez-vous.  
Plus d'infos : 05 63 38 98 76.

## Li Kunwu

**Expo** L'artiste chinois Li Kunwu est à l'honneur au musée Toulouse-Lautrec à travers une exposition dans le cadre du festival des cultures d'Asie « *Made in Asia* ». Issu d'une génération qui n'a pu suivre ni beaux-arts ni formation académique, il s'est formé en autodidacte au dessin, dans les méandres des années Mao. Il présente le fruit de son inspiration dans des scénettes du quotidien pour nous immerger avec humour, malice et tendresse. En France, Li Kunwu est surtout connu pour sa formidable œuvre en bande dessinée. À ce jour, sept ouvrages ont été publiés par les éditions Kana (Dargaud) dont la fameuse trilogie « *Une vie chinoise* », document unique sur les coulisses de la propagande du Parti et ces années rouges encore méconnues de la jeune génération. En Chine, c'est surtout sa production éditoriale (près d'une trentaine d'ouvrages) et ses dessins de presse qui sont connus, notamment dans le Sud-Ouest chinois où il a travaillé pendant trente ans pour « *Le Quotidien du Yunnan* ». Aujourd'hui, Li a atteint une vraie maturité artistique, qui lui a donné envie de développer son travail de peintre.



**+** Du 27 avril au 14 mai, au musée Toulouse-Lautrec.

Ouvert de 10 à 12 heures et de 14 à 18 heures (fermé le mardi).



© CAO FEI

## Repousser le tigre dans la montagne

**Expo** « Repousser le tigre dans la montagne » : le titre de l'exposition présentée au printemps par le Centre d'art le LAIT est emprunté à un mouvement du Tai-Chi-Chuan, qu'il faut interpréter comme suit : le tigre évoque l'homme et son imperfection, tandis que la montagne est le lieu de la philosophie et de la réflexion. L'exposition rassemble les œuvres de onze artistes issues de collections publiques. Les vidéos réunies interrogent la condition humaine et introduisent des formes de distanciation du réel, par différentes voies artistiques. L'être, en tant que conscience et esprit, est au centre du propos. Les œuvres explorent des paysages, des villes, des lieux de travail, des espaces de vie et de création sur des modes relevant du documentaire, du fantastique, de l'absurde, de la performance, de la poésie et de la musique.



**Jusqu'au 11 juin au Centre d'art le LAIT**  
Plus d'infos : [www.centredartlelait.com](http://www.centredartlelait.com)



## Rétrospective de Guy Davout

**Peinture** \ Artiste peintre demeurant à Albi depuis 18 ans, Guy Davout propose une rétrospective de ses œuvres, relatant différentes facettes de sa peinture. On y retrouve une force de vie, colorée ou noire, des émotions, une nature paisible ou tourmentée, un « *Don Quichotte* » où errent les fugitifs de tout temps. Chaque tableau est un moment de vie et de mystères



**Jusqu'au 28 avril à l'Hôtel du Parc (3, avenue du Parc).**

## Scène ouverte à la JAM des Noctambules

**Musique** \ Vous jouez depuis peu ou depuis toujours ? Vous aimez l'Acid-Jazz, le Blues, le Ska ou la Valse Chinoise, peu importe ! Venez-vous produire sur la scène du Noctambule, croiser le fer et partager votre passion pour la musique. Que vous soyez dans un groupe ou non, c'est un bon moyen de s'améliorer, de jouer d'autres styles de musique dont vous n'avez pas forcément l'habitude (Jazz, Reggae, Funk, Rock, Ethnique, etc.). Cette session musicale improvisée permet de rencontrer des musiciens de toutes inspirations et de tout niveau. Le Noctambule ouvre ses portes pour un moment de partage. Après une première partie assurée par un groupe invité, la soirée prendra la couleur que les participants voudront bien lui donner.



**Mercredi 3 mai  
dès 20 heures  
au Noctambule/MJC  
(13, rue de la République).  
Plus d'infos au 05 63 54 20 67.**

## CASTEL'ART Première rencontre de loisirs créatifs

**Expo** \ L'association des habitants de la Butte du Castelviel propose lors de la prochaine édition des journées du patrimoine, le 17 septembre de 14h à 18h une exposition dans les rues du quartier. Alors, si vous avez une passion artistique et ce quelle que soit la technique (peinture, sculpture, photographie, dessin, art du verre, de la céramique, de la poterie, de la mosaïque,...) n'hésitez pas à vous inscrire ! Pour rendre cette manifestation

encore plus festive, l'association invite aussi musiciens, chanteurs, conteurs, jongleurs, marionnettiste,... amateurs à venir exercer aussi leur talent à cette occasion.



**Inscription, jusqu'au 31 mai :  
butteducastelviel@orange.fr  
ou 06 03 01 19 65 et 6 16 94 27 05**



# Tarik Essalhi

**Expo** Diplômé des Beaux-arts de Paris en 2007, le sculpteur et dessinateur Tarik Essalhi a reçu divers prix et récompenses. Le Centre d'art Le LAIT présente une sélection de dessins, bas-reliefs et sculptures de cet artiste qui vit dans le Tarn depuis 2010. Cette exposition met l'accent sur l'aspect social et politique de son travail. Nés de la confrontation de l'artiste aux images des mass media (internet, tv, journaux) et de sa tentative de mise à distance, les dessins encerclent le visiteur et le placent au cœur des œuvres. Par ailleurs, ses sculptures redonnent corps, de façon réaliste et troublante, à une réalité qui se dissout dans le virtuel, par la proximité de figures anonymes mais non moins emblématiques de l'histoire contemporaine.



**Jusqu'au 11 juin  
au Centre d'art Le LAIT.**

Plus d'infos :

[www.centredartlelait.com](http://www.centredartlelait.com)

**DU 5 AU 7 AVR.****STAGE DÉCOUVERTE ET  
CRÉATION AUDIOVISUELLE**

Pour les 13/20 ans :  
sensibilisation vidéo,  
écriture scénario,  
tournage, quiz cinéma,  
projections,...

*MJC - 13, rue de la  
République 05 63 54 20 67*

**DU 7 AU 9 AVR.****SALON DU VINTAGE**

Sur 1 200 m<sup>2</sup>, dans un  
espace dédié et dans une  
ambiance vintage, venez  
partager avec plus de 100  
exposants de la France  
entière la passion du vintage  
des années 50 à 80.

*Parc des expositions  
05 63 49 28 40*

**VEN. 7 AVR.****1, 2, 3, SOLEIL!**

Venez jouer avec les jeux  
de la ludothèque !

⌚ 10H, *médiathèque Pierre-  
Amalric 05 63 76 06 10*

**SIESTE LITTÉRAIRE**

Écoute de textes sur  
le thème « À table ! »

⌚ 12H45 ET 14H,  
*médiathèque Pierre-  
Amalric 05 63 76 06 10*

**LES VENDREDIS DU CINÉMA**

Projection du film « La  
solitude du coureur de  
fond » de Tony Richardson

⌚ 17H30, *médiathèque  
Pierre-Amalric  
05 63 76 06 10*

**SAM. 8 AVR. VD****FOOTBALL**

Albi/Pradines

⌚ 18H, *Stade  
Maurice Rigaud*

**SAM. 8 ET DIM. 9 AVR.****PORSCHE CLUB  
MOTORSPORT**

Meetings de compétition  
Porsche Club Challenge  
et BRM Chronographes  
Sport Cup.

*Circuit d'Albi 05 63 43 04 04*

**JUSQU'AU 9 AVR.****FOIRE D'ALBI**

Parc des expositions  
05 63 49 28 40

**DIM. 9 AVR.****LES ÉLÉMENTS**

Cf. article

⌚ 17H, *Grand Théâtre*

**LUN. 10, MAR. 11,  
MER. 12 ET VEN. 14 AVR.****STAGE GRAFF**

Pour les 13/20 ans, stage  
animé par l'association  
AJDR. Au programme :  
dessin, croquis et graff à la  
MJC + sortie découverte  
des graffs toulousains.  
Tarif : 30€

*MJC - 13 rue de la République  
05 63 54 20 67*

**LUN. 11 AVR.  
ET MAR. 11 AVR.****STAGE DÉCOUVERTE PHOTO**

Pour les 6/12 ans, animé  
par Pierre Assémat

⌚ DE 10H À 12H ET DE 14H  
À 16H, *MJC 13, rue de la  
République 05 63 54 20 67*

**MAR. 11 AVRIL****LES MARDIS DE LA SABA**

« Opéra baroque et  
grandes figures du  
Cinquecento » conférence  
par Christian Faussot

⌚ 18H, *médiathèque  
Pierre-Amalric  
05 63 76 06 10*

**BCCP QUARTET**

Ce quartet regroupe trois  
trompettistes (Ciroteau,  
Piero Pépin et Jean-Luc  
Cappozzo) et un bassiste  
(Heddy Boubaker).

⌚ 20H30, *le Frigo  
9, rue Bonne Cambe  
05 63 43 25 37*

**MER. 12 AVR.****1, 2, 3 SOLEIL**

Viens jouer avec les jeux  
de la ludothèque !

⌚ 10H, *ludo-médiathèque  
de Cantepau  
05 63 76 06 50*

**CAFÉ BD**

Échanges autour de  
la Bd avec « Chick Bd »

⌚ 20H30, *bar Jour de  
fête, 61, boulevard Soult  
www.chickbd.tumblr.com*

**VEN. 14 AVR.****CINÉMIAM**

1 dessin animé :  
« Fantastic Mr. Fox » de  
Wes Anderson +1 goûter  
= 1 séance à croquer !

⌚ 15H30, *médiathèque  
Pierre-Amalric  
05 63 76 06 10*

**SAM. 15 AVR.****LES HÔTELS  
PARTICULIERS D'ALBI**

Visite proposée par l'AGIT  
en partenariat avec  
l'Office de Tourisme

⌚ 10H30, *office de tourisme  
www.lesguidesdutarn.com*

**TRÉSORS PUBLICS**

Séance de découverte  
du patrimoine écrit par  
Magali Michot, respon-  
sable du patrimoine écrit

⌚ 11H, *médiathèque Pierre-  
Amalric 05 63 76 06 10*

**CINÉ POCHE**

« La fée coquille »,  
projection jeune public

⌚ 16H, *ludo-médiathèque de  
Cantepau 05 63 76 06 50*

**RUGBY XIII**

Albi/Saint-Estève

⌚ 19H, *Stade Mazicou*

**BASKET**

Albi/

⌚ 20H, *COSEC*

**LA SOUPE DU 15**

Le public est invité à  
partager un repas suivi  
d'un bal contemporain  
animé par Marie-Pierre  
Genard

⌚ 20H30, *le Frigo,  
9, rue Bonne Cambe  
05 63 43 25 37*

**THE STRINGS**

Cf. article

⌚ 20H30, *MJC*

**SAM. 15 AVR.  
ET DIM. 16 AVR.****CHAMPIONNATS DE  
FRANCE DE YOSEIKAN BUDO**

Entrée libre

*Parc des expositions  
05 63 40 28 40*

**MAR. 18 AVR.****LA QUESTION DES RÉFUGIÉS:  
L'EXEMPLE KURDE, DE**

**RÉFUGIÉS À ACCUEILLANTS**

Conférence par F.Tissot

⌚ 18H, *Institut universitaire  
Champollion 05 63 38 13 95*

**CAFÉ GÉO**

« Carnet de géographe : la  
République tchèque » par  
Pascal Chevalier, profes-  
seur de géographie à  
l'Université Montpellier 3

⌚ 18H30, *brasserie le Saint-  
James, rue Camboulives*



**UN CHRÉTIEN EN TERRITOIRE MUSULMAN**  
Conférence par Samuel Almedro, pasteur au Maroc  
🕒 20H, *salle Jolibois, Temple protestant rue Fonvieille*

### MER. 19 AVR.

**LES SERIOUS GAMES**  
Conférence par Catherine Pons Lelardeux, présidente du conseil scientifique et Pierre Lagarrigue, directeur du Serious Game Research Network de l'Institut Champollion  
🕒 18H30, *médiathèque Pierre-Amalric 05 63 76 06 10*

**HIPPIE DIKTAT**  
Ce trio propose une musique inspirée autant par le jazz contemporain et la musique classique que par le rock ou le métal.  
🕒 20H30, *le Frigo, 9, rue Bonne Cambe 05 63 43 25 37*

### JEU. 20 AVR.

**CROC' HISTOIRES**  
Lectures d'histoires sur le thème « Histoires de printemps »  
🕒 16H45, *ludo-médiathèque de Cantepau 05 63 76 06 50*

### JEU. 20 ET VEN. 21 AVR.

**LES ÉPOUX**  
Cf. article  
🕒 20H30, *Grand Théâtre*

### DU 20 AU 23 AVR.

**COMLOT SUR LE CAMPUS**  
Cf. article

### VEN. 21 AVR.

**SORTEZ DE VOTRE BULLE!**  
La bande dessinée et la peinture

🕒 18H30, *médiathèque Pierre-Amalric 05 63 76 06 10*

**RUGBY**  
Albi/Béziers  
🕒 20H, *stadium*

### SAM. 22 AVR.

**LES B.A.BA DU WEB**  
Séance de présentation des outils web sur le thème « Écouter de la musique en ligne »  
🕒 10H, *médiathèque Pierre-Amalric 05 63 76 06 10*

**ALBI CÔTÉ JARDIN**  
Visite proposée par l'AGIT en partenariat avec l'Office de Tourisme  
🕒 15H, *office de tourisme www.lesguidesdutarn.com*

**OPÉRA AU CINÉMA**  
« Eugène Oneguine » de Piotr Ilitch Tchaïkovski, projection en direct depuis le Metropolitan Opera revient de New York.  
🕒 18H55, *Salle Arcé, cinéma de la Scène nationale 05 63 38 55 56*

**HANDBALL**  
Albi/Lisle-Jourdain  
🕒 18H, *gymnase Jean-Jaurès*

**HANDBALL FÉMININ**  
Albi/Rabastens-de-Bigorre  
🕒 20H, *gymnase Jean-Jaurès*

**VOLLEY-BALL FÉMININ**  
Albi/Cambounet  
🕒 20H30, *COSEC*

### DIM. 23 AVR.

**RENDEZ-VOUS MUSIQUES ANCIENNES**  
Participation libre  
🕒 17H, *chapelle du Bon sauveur, rue Lavazière mirycane.monsite-orange.fr*

### DU 24 AU 28 AVR.

**CRÉATION D'UN MANDALA GÉANT EN SABLE COLORÉ**  
Par les moines du Khangtsène de Ngari  
🕒 DE 10H À 12 H ET DE 14H À 17H30 À LA MJC, *13, rue de la République 05 63 54 20 67*

### LUN 24 AVR.

**LE MOUVEMENT DE LAIR**  
Complet  
🕒 20H30, *Grand Théâtre*

### DU 24 AU 28 AVR.

**SEMAINE DES ARTS**  
Dans le cadre de la semaine des arts du lycée Rascol, la MJC propose une semaine exclusive au Foyer, entre midi et deux ! La presse (papier, web), la radio, l'actualité, vous intéresse ? Venez débattre au Café média le 25 avril. Marquez une pause musicale le 27 avril avec des groupes de musique en herbe qui viendront fouler la scène du foyer. Pour finir la semaine, une projection de courts-métrages est proposée le 28 avril avec des créations 100% albigeoises !  
*MJC, 13 rue de la République 05 63 54 20 67*

### MAR. 25 AVR.

**UNE SOCIÉTÉ SANS DÉCHETS ?**  
Conférence par Ch Branthomme, L.Steffan et F.Dutraut  
🕒 18H, *Institut universitaire Champollion 05 63 38 13 95*

### CAFÉ CITOYEN

Espace ouvert aux échanges, au partage des idées et à la réflexion.  
🕒 20H, *MJC 13 rue, de la République 05 63 54 20 67*

### JEU. 27 AVR.

**CASEY**  
Cf. article  
🕒 20H30, *Athanon, place de l'amitié*

### VEN. 28 AVR.

**RUGBY**  
Albi/Agen  
🕒 20H, *stadium*

### TOUR AUTO OPTIC 2000

La plus ancienne épreuve de compétition encore en activité fera étape dans la cité épiscopale lors de son passage dans le Tarn pour le plaisir de tous.  
*Circuit d'Albi 05 63 43 04 04*

### VEN. 28 ET SAM. 29 AVR.

**MAHLER PROJEKT**  
Cf. article  
🕒 20H30, *Grand Théâtre*

### SAM. 29 AVR.

**DÉCOUVERTES DES TABLETTES NUMÉRIQUES**  
Testez les tablettes numériques de votre médiathèque et leur univers peuplé d'applications  
🕒 10H30, *médiathèque Pierre-Amalric 05 63 76 06 10*

### TROIS CONTES DE NGARI

Cf. article  
🕒 15H, *MJC 13, rue de la République*



### PAUSES COMPTINES

Comptines et jeux de doigts par la compagnie Pauses musicales avec Pascale Chauvac

🕒 15H30 ET 16H30, *ludo-médiathèque de Cantepau*  
05 63 76 06 50

### FOOTBALL

Albi/Auch

🕒 18H, *stade Maurice Rigaud*

### DIM. 30 AVR.

#### MARATHON D'ALBI

[www.marathondalbi.com](http://www.marathondalbi.com)

### MAR. 2 MAI.

#### VERMEER, LA POÉSIE

##### DU SILENCE

Conférence par A.Nières

🕒 18H, *Institut Champollion*  
05 63 38 13 95

#### Café Poésie

Œuvres de Pier Paolo Pasolini présentées par Claudette Nouaillac

🕒 20H30, *brasserie le Saint-James*  
[www.arpo-poesie.org](http://www.arpo-poesie.org)

### MER. 3 MAI.

#### LA JAM DES NOCTAMBULES

Venez-vous produire sur la scène du Noctambule, croiser le fer et partager votre passion pour la musique !

🕒 À PARTIR DE 20H, *Noctambule/MJC, 13, rue de la République*  
05 63 54 20 67

### JEU. 4 MAI

#### ARPENTAGE

Analyse collective de l'ouvrage de Claire Rodier et Catherine Portevin, « Migrants et réfugiés- Réponse aux indécis, aux inquiets et aux réticents »

🕒 18H30, *le Frigo, 9 rue Bonne Cambe* 05 63 43 25 37

### EXPOSITIONS

#### ART EN LIVRE

La médiathèque Pierre-Amalric a choisi de mettre en exergue les métiers de l'édition de livres d'artistes.

Fabricant de papier, imprimeur-typographe, graveur, relieur, conjuguent leurs

talents pour donner naissance à des œuvres exceptionnelles, parfois uniques.

Venez les découvrir !

*Médiathèque Pierre-Amalric, 05 63 76 06 10*  
JUSQU'AU 2 MAI

#### LE PRINTEMPS DES COULEURS

Première exposition de peintures et de sculptures avec pour invité d'honneur Chris Ségura.

*Maison de quartier du Marnanel*  
DU 9 AU 16 AVR.

#### HOMMAGE À JULES

##### CAVAILLÈS

*Musée Toulouse-lautrec.*

05 63 40 48 70  
DU 21 AVRIL AU 31 DÉCEMBRE

#### WAY OUT

Exposition de Frédéric Belli

*Le Frigo, 9 rue Bonne Cambe*  
JUSQU'AU 22 AVRIL.

#### AGAPEI

Un petit groupe du foyer de vie AGAPEI Denise Magne expose ses photos.

*Carré Public, 05 63 46 48 80*  
JUSQU'AU 21 AVRIL.

#### LI KUNWU

Cf. article

*Musée Toulouse-Lautrec.*

05 63 40 48 70

DU 27 AVRIL AU 14 MAI

#### LES CHAISES ? AH, SI !

Exposition de l'artiste Christain Moreno

*Le Frigo, 9 rue Bonne Cambe*

DU 28 AVRIL AU 19 MAI

#### RÉTROSPECTIVE

##### DE GUY DAVOULT

Artiste peintre demeurant à Albi depuis 18 ans, Guy Davoult propose une rétrospective de ses œuvres, relatant différentes facettes de sa peinture.

*Hôtel du parc,*

*3, avenue du parc*

JUSQU'AU 31 AVRIL.

#### MORCEAUX CHOISIS.

##### CINQ ANS D'ACQUISITIONS

##### ET DE DONATIONS

*Musée de la mode,*

*17, rue de la Souque*

[www.musee-mode.com](http://www.musee-mode.com)

JUSQU'AU 30 DÉCEMBRE



### VISITA DEL MUSÈU TOLOSA-LAUTRÈC

Dins la familha, apelavan la jove Enric « Lo polit ». Coneissiá plan la lenga nòstra. Sas letras contendon de mots occitans : fa de « potons », « potoneja », manda de « potonejadas » a sa maire e al mond de l'ostal. Coneis de biaisses de dire : « Jès ! sembla sa maire », o encara « canta abans d'aver fait l'uòu ».

En seguida, Edmonda Goulesque assegurarà una visita del musèu Tolosa-Lautrèc en occitan lo dimenge matin 30 d'abrial ; rendètz-vos dins la cort del musèu a nòu oras tres quarts. S'inscriure al Centre Occitan Ròcaguda, telefòn : 05 63 46 21 43.

### VISITE DU MUSÉE TOULOUSE-LAUTREC

Dans sa famille, on appelait la jeune Henri « Le joli ». Il connaissait bien la langue d'oc. Ses lettres contiennent des mots occitans : il fait des « poutous », il embrasse en occitan. Il connaît des expressions typiques : « Seigneur ! elle ressemble à sa mère », ou encore « il (elle) chante avant d'avoir fait l'œuf ». Par suite, Edmonde Goulesque assurera une visite du musée Toulouse-Lautrec en occitan le dimanche matin 30 avril ; rendez-vous dans la cour du musée à 9 h 45. S'inscrire au Centre Occitan Rochegeud, téléphone : 05 63 46 21 43.



## LA CRÊPERIE DU VIGAN

# La Galette suggestion du Chef

### **[Ingrédients pour une personne]**

Une galette de sarrasin - 180g de filet de truite meunière - Une poignée de fenouil  
Patates douces (10 billes) - Câpres, 1/2 jus de citron, persil, thym, romarin, ail - 50 g de sucre - Fromage emmental : 120 g

### **[Préparation]**

Saisir le filet de truite côté peau dans une poêle très chaude avec de l'huile d'olive (câpre, jus de citron et persil) et terminer la cuisson au four durant 3 mn.

Pour le fenouil façon tatin, faire un caramel dans une poêle avec le sucre et le jus de citron, puis ajouter une noisette de beurre avec une belle poignée de fenouil ; cuire jusqu'à ce qu'il soit fondu.

Pour les billes de patate douce, les mettre dans une casserole, recouvrir d'huile d'olive en y ajoutant une noisette de beurre, du thym, du romarin et une gousse d'ail. Cuisson forte au début puis redescendre à feu doux et cuire pendant 30 mn. Disposez tous les ingrédients sur une belle galette de sarrasin garnie de fromage emmental.

À quelques pas de la place du Vigan, la crêperie offre sa terrasse et sa salle à l'étage aux clients amateurs de galettes, crêpes, tartes et salades. En cuisine, Julien propose à la carte une vingtaine de galettes de sarrasin et une dizaine de crêpes de froment. Le midi, viennent s'ajouter quelques tartes maison bien garnies. On pourra tester aussi les Wraps et le burger occitan composé de blinis de galette. L'après-midi, la crêperie fait salon de thé et permet aux passants de suivre l'animation des lices tout en dégustant une crêpe ou un dessert maison. Les plus pressés emporteront leurs galettes bien emballées pour les manger en chemin ou chez eux.

Une adresse sympa avec les beaux jours qui arrivent...

**[Crêperie du Vigan,  
20 Lices Pompidou.  
Ouvert du lundi au samedi  
de 11h30 à 22h30.  
[www.creperieduvigan.com](http://www.creperieduvigan.com)  
05 63 58 58 58 ]**



## Les paroles et les actes

La majorité municipale a non seulement tenu ses engagements en matière de lutte contre l'insécurité et de prévention de la délinquance, mais elle est allée au-delà des objectifs qu'elle s'était assignée devant les Albigeois, prenant en compte l'évolution du contexte sécuritaire de notre pays et qui, malheureusement, demeure d'actualité. Avec le recrutement de quatre agents de police municipale dès ce premier semestre 2017 et l'implantation de 45 caméras de vidéo-protection supplémentaires à l'horizon 2018, la municipalité prend les responsabilités qui sont les siennes. Ainsi, à terme, l'évolution des effectifs et des moyens va permettre la création d'un Centre de supervision urbain avec le concours de l'Etat qui accompagne fortement de tels investissements. Également très présente sur le volet de la prévention de la délinquance, la ville participe à l'élaboration du plan local de prévention de la radicalisation, tout en organisant des actions de sensibilisation en direction des acteurs de terrain afin d'améliorer leur appréhension du phénomène et son repérage. La mise en œuvre de trois points d'accès au droit dans les quartiers prioritaires en partenariat avec le CDAD et le recrutement par la ville d'un nouvel agent de médiation sociale viennent conso-

lider un dispositif de service public au plus près des besoins exprimés dans ce domaine. Enfin, un Conseil pour les droits et devoirs des familles sera installé à Albi avant l'été pour aider les familles confrontées à des difficultés pour exercer leur autorité parentale. Une instance prévue par la loi dans laquelle chacun devra assumer ses devoirs et réapprendre ses droits. L'adoption d'un protocole entre le maire et le procureur de la République d'Albi sur le rappel à l'ordre permettra à cette nouvelle instance d'intervenir en amont d'un processus de judiciarisation qui pourrait être évité. Nous, élus, avons une obligation de moyens vis à vis des Albigeois. Notre registre est l'action, pas l'incantation. Il est toujours préférable en politique comme dans tous les autres domaines de la vie de mettre en adéquation la parole donnée avec les actes qui témoignent de la concrétisation d'un engagement.

**Geneviève Perez**

Adjointe au maire déléguée à la prévention, la sécurité et la tranquillité publique  
Pour le groupe majoritaire

### La réalité de la radicalisation islamiste à ALBI

Le fichier du ministère de l'intérieur sur le nombre de radicalisés par département paru il y a une quinzaine de jours révèle que le Tarn compte 152 radicalisés, occupe la 3<sup>e</sup> place en France quand on rapporte ce nombre à sa population et est en tête des départements ruraux.

Il faut savoir que ces individus représentent la partie la plus radicalisée dans l'échelle des fichés S qui compte 15 niveaux.

Un tiers de ces fichés S résident dans l'albigeois, un autre tiers à Castres-Mazamet et le dernier tiers dans la région de Lavaur.

Il faut rappeler qu'ALBI a fait la une de la presse dans la foulée de l'affaire MERAH avec un individu impliqué, puis avec le démantèlement d'un réseau tchétchène à Cantepau.

Combien de temps nos politiques vont-ils faire la politique de l'autruche, alors que les pompiers albigeois viennent de recevoir des gilets pare-balles ?

C'est bien de réagir fermement quand un article du New York Times prend ALBI comme exemple de la désertification commerciale des centres-villes en France, ce serait bien également d'ouvrir les yeux sur la radicalisation islamiste de certains jeunes albigeois.

**F. Cabrolier, G. Ramadji, J. Bacou**

FN ALBI BLEU MARINE - Tél : 05 63 49 13 28

mail : groupe.elus-minoritaires@mairie-albi.fr

### Démasqués

Depuis deux ans, nous nous efforçons de démasquer la politique conservatrice menée depuis un quart de siècle dans notre ville. Et notamment sur trois enjeux déterminants :

1. La politique culturelle : malgré un centre d'art, un musée, une scène nationale, le GMEA et quelques acteurs incontournables, le groupe majoritaire ne fait preuve d'aucune ambition culturelle comme l'ont démontré les travaux de deux universitaires.
2. La dévitalisation de notre centre-ville : depuis 25 ans, l'équipe en place a laissé les centres commerciaux se développer sans limites. Certes, le phénomène est national, mais notre ville avait tous les atouts nécessaires pour maintenir un centre-ville dynamique. Malgré les articles dans la presse nationale et internationale, malgré les multiples rapports publiés, la majorité municipale reste dans le déni.
3. L'autonomie alimentaire pour 2020. En voilà un beau projet de société. C'est en fait un beau projet de communication pour attirer les projecteurs. Et déjà, les premiers contradicteurs révèlent la supercherie. Pas de vision, pas de moyen, pas de budget, pas de commission de travail avec les acteurs concernés. Dépassée par les événements, l'équipe en place devra agir... à minima, de peur de passer pour ridicule.

**Catherine Biau, Elodie Nadjar, Patrice Bedier,**

**Fabien Lacoste et Christophe Ramond**

Groupe socialiste et citoyen

### Good Morning Albi !

Effet boomerang des campagnes de communication de la ville d'Albi sur l'autonomie alimentaire ou sur la "santé florissante" du quartier touristique, c'est le New York Times, un des journaux les plus sérieux du monde, ou Reporterre, journal écologiste reconnu pour la qualité de son travail, qui lèvent le voile sur les stratégies de communication. « *L'autonomie alimentaire c'est du pipeau* » pour Reporterre, alors que le New York Times nous gratifie d'une enquête approfondie qui confirme ce sur quoi les chercheurs et journalistes français sont unanimes : les centre-villes des villes moyennes se meurent car les maires continuent d'implanter des grandes surfaces en périphérie des villes. Dans de nombreuses agglomérations, comme à Albi, les maires croient que l'argent que vont leur verser ces grandes surfaces (par les taxes, bien sûr...) sauveront leur ville. C'est le contraire qui se produit ! Les centres sont désertés. Les paillettes de l'UNESCO ne cachent pas la réalité du terrain. Bientôt, nous en apprendrons sans doute davantage sur les affaires immobilières dans notre belle ville ou sur l'efficacité des caméras de vidéo-surveillance qui nous coûtent des milliers d'euros. Quel sera le grand journal qui nous ouvrira les yeux ? Les paris sont ouverts, mais en attendant, ne soyons pas dupes, ne laissons rien passer !

**Pascal Pragnère**

Albi Vert Demain / EELV

pascal.pragnere@albi-vert-demain.fr



Délégation  
du service public  
de la ville d'Albi  
et 44 communes  
actionnaires

Écouter - Conseiller - Accompagner

Plus encore que le respect de notre mission  
de service public

Un accompagnement au-delà des obsèques

12 route de Millau  
81000 ALBI

Tél. 05 63 47 69 24



**ALBI MÉTAL STORES**  
Stores - Fermetures  
Automatismes  
81000 ALBI  
SITE INDUSTRIEL DE RANTEIL  
☎ 05 63 54 48 30  
Fax 05 63 38 93 39  
albimetalstore@orange.fr

**ECO NAVETTE**  
aéroport  
Service privé de transport  
de voyageurs  
à destination des aéroports  
Uniquement sur réservation  
7/7  
Tél. : 05 67 33 93 23  
ou sci-tam@eco-navette.fr  
www.eco-navette.fr

TOUT SE PASSE  
DANS LE REGARD

*Mademoiselle  
Lewoff*

119€



Krys

VOUS AVEZ  
VUS AVEC

Les opticiens Krys à Albi, 20 rue Mariès  
vous accueillent du lundi au samedi 05 63 54 35 18

AUDITION PEYRE

vous présente ses dernières nouveautés :



- Silk, le premier intra-auriculaire invisible et ultra  
confortable en adaptation immédiate !

Équipé de la dernière technologie Signia- Solutions Auditives  
Siemens, Silk réunit de nombreuses fonctionnalités avancées  
pour délivrer une qualité de son incomparable.

La directivité binaurale oneMic, améliore considérablement la  
compréhension de la parole, grâce à une audition à 360°.

- Cellion, la toute première aide auditive ultra-  
performante rechargeable par induction !

Avec la batterie lithium-ion et le système de charge inductif, plus  
besoin de changer les piles. Il vous suffit de placer Cellion dans le  
chargeur et le système électronique intelligent s'occupe du reste !  
Les aides auditives s'arrêtent et se mettent en route  
automatiquement, sans aucune intervention de votre part.



Audition Peyre Réquista  
8, avenue de Millau  
12170 Réquista  
Tél. 05 65 42 24 88

Audition Peyre Albi  
14 bis, place Fernand Pelloutier  
81000 Albi  
Tél. 05 63 38 29 74

« Notre priorité : vous satisfaire,  
Notre récompense : la fidélité de notre clientèle,  
et nous vous en remercions ! »

Emilienne et Marie

# ALBI ET LES ALBIGEOIS MÉRITAIENT-ILS CELA...

*Le New York Times est un journal sérieux, une institution incontournable dans le paysage de la presse internationale.*

*Pourtant, dans un article visant notre pays à travers l'exemple inapproprié d'Albi, il a porté gravement atteinte à la réputation de notre cité, et plus largement à l'image de la France.*

*En effet, au-delà de cet article, c'est bien de la France qu'il s'agit, c'est bien la France dont « les villes flétriennent » qui est visée sans détour.*

*L'auteur cite même nos « vieilles villes beaucoup plus touchées qu'Albi » - . Et pourtant c'est Albi qui sert de victime expiatoire à un journaliste emporté par l'excès et trop à l'écoute de certains oiseaux de mauvais augure.*

*Outre le fait qu'Albi n'est vraiment pas le bon exemple pour illustrer son propos, ce qu'il reconnaît à demi-mot, l'article est émaillé d'erreurs manifestes, d'oublis et de contre-vérités qu'il convient de dénoncer. À commencer par le taux de vacances commerciales en centre-ville, qui est inférieur à 7,3%, ce qui place Albi dans les villes les moins impactées de France, la moyenne nationale étant de plus de 10%.*

*Parler de déclin, c'est passer sous silence l'augmentation constante de la population albigeoise, la vitalité du tissu associatif sportif et culturel, le rayonnement du musée Toulouse-Lautrec, de sa Scène Nationale et de ses institutions labellisées, les résultats remarquables obtenus par son Institut Universitaire et son École des Mines, la générosité, la solidarité et le dynamisme de ses habitants.*

*Quoiqu'en dise l'auteur, dont le propos est manifestement assombri par le temps maussade le jour de sa venue, ou l'aigreur de ses « guides », l'attractivité du centre-ville est grandissante et accentuée depuis son inscription sur la prestigieuse liste du patrimoine mondial. « Une des premières villes françaises où il fait bon vivre » selon l'enquête de l'hebdomadaire « L'Express » datée de janvier 2017, et qui ne porte ma-*

*nifestement pas le même regard sur Albi. Albi est une ville qui bénéficie d'un excellent ensoleillement! Mais manifestement, le soleil n'était pas au rendez-vous de la dernière visite de ce journaliste pour qu'il en trace un portrait aussi terne et misérable, avec des clichés aussi sombres, mais du temps qu'il fait... nous ne sommes pas encore responsables!*

*Nombre d'Albigeois ont été blessés et choqués par un portrait sombre de leur ville, brossé à grands traits, où la recherche du style littéraire prime sur celle de la vérité, et que finalement ils n'ont pas reconnu.*

*Faire vendre du papier ne justifie pas tout, et surtout pas de tenter de briser les efforts collectifs et quotidiens des Albigeois, pour rendre notre territoire toujours plus dynamique.*

*Nous, signataires, au nom de la population albigeoise, considérant qu'Albi mériterait un portrait plus complet et fidèle à la réalité, invitons les rédactions françaises et américaines du New York Times, mais aussi les représentants diplomatiques des USA à venir séjourner dans notre ville.*

*Nous, signataires, saurons guider vos pas et vous montrer le vrai visage de notre ville. Vous verrez qu'il y a bien des bars et des cafés en centre-ville et tant d'autres trésors encore. Vous irez ainsi à la rencontre des commerçants, de la jeunesse albigeoise et de celle venue d'ailleurs pour étudier dans notre ville et qui représente plus de 10% de notre population, de nos entrepreneurs, des forces vives qui animent ce territoire avec passion et détermination. Une passion pour une ville si singulière et dont l'apport au patrimoine universel de l'humanité inspire son développement au quotidien.*

*Nous, ville, associations, institutions locales, commerces et entreprises, vous présenterons nos projets.*

*Sans nul doute, nous saurons vous surprendre et vous reconquérir.*

*Albi est bien une ville magnifique pour tous. Nous devons, nous pouvons collectivement être fiers de ce territoire, de l'engagement et de la volonté de ses acteurs à aller toujours plus loin, ensemble.*

## ONT SIGNÉ CETTE TRIBUNE :

**Stéphanie Guiraud-Chaumeil**, maire d'Albi, **Philippe Folliot**, député du Tarn, **Thierry Carcenac**, sénateur du Tarn, président du Conseil départemental, **Philippe Bonnecarrère**, sénateur du Tarn, président de la Communauté d'agglomération de l'Albigeois, **Jean-Louis Chauzy**, président du Conseil économique, social et environnemental de la région Occitanie, **Monseigneur Jean Legrez**, Archevêque d'Albi, **Père Paul de Cassagnac**, archiprêtre de la cathédrale, **Michel Bossi**, président de la Chambre de commerce et d'industrie du Tarn, **Jean-Louis Hormière**, président de la Chambre des métiers et de l'artisanat du Tarn, **Jean-Claude Huc**, président de la Chambre d'agriculture du Tarn, **Daniel Eclache**, président MEDEF Tarn, PDG de Phodé, **Benoît Chatillon**, directeur général de la Verrerie Ouvrière, **Vincent Lemaire**, président de la SAFRA, **Brigitte Pradin**, directrice de l'Institut national universitaire Champollion, **Alain Schmitt**, directeur de l'École des Mines, **Jean-Paul Ramond**, directeur adjoint - Directeur des Formations de l'École des Mines Albi-Carmaux, **Martine Legrand**, directrice de la Scène nationale, **Danièle Devynck**, conservatrice en chef du Musée Toulouse-Lautrec, **Jacqueline Matha**, présidente de l'Office de tourisme d'Albi, **Alain Navarro**, directeur du festival Pause Guitare, **Stéphane Kuntz**, président de l'association des commerçants « Les Vitrines d'Albi », **Didier Sirguez**, président du Circuit automobile d'Albi, directeur de SN Diffusion

Signez la pétition : [www.bit.ly/tribune\\_albi](http://www.bit.ly/tribune_albi)

Trois Albigeois déjettent Albi devant le New York Times.





**Campanile**  
HOTEL

Réception ouverte 7j/7 : de 6h30 à 23 h  
Hôtel Climatisé  
Wifi gratuit - Parking gratuit



4, Avenue de Lattres de Tassigny 81000 ALBI  
Tél : 05 63 47 18 80  
Fax : 05 63 38 15 37  
albi@campanile.fr  
www.campanile-albi-centre.fr

**Utile** LA MALADRERIE

A deux pas de la cathédrale,  
direction le golf de Lasbordes et Terssac.

Vos produits **U** à coté de chez vous !

Ouvert  
tous les jours  
8h - 12h30 & 15h - 19h30

Ouvert tous les dimanches  
et jours fériés toute la journée

Tous les dimanches  
et jours fériés  
8h - 12h30  
14h - 19h00

9, rue de Rudel  
Rond-point de la Maladrerie 81000 ALBI  
Tél : 05 63 54 39 15

PARTENAIRE  
SOLUTIONS  
HABITAT  
D'EDF

**AMA**



39 rue des Taillades - 81990 LE SEQUESTRE  
(bâtiment du Bowling sur rocade)

- ▶ MENUISERIES PVC et ALUMINIUM
- ▶ VOLETS ROULANTS et BATTANTS
- ▶ SPÉCIALISTE STORES & MOUSTIQUAIRES
- ▶ AUTOMATISME ALARME

**RÉNOVATION & NEUF  
TRAVAIL SOIGNÉ**

*Depuis 30 ans  
au service du particulier*

**Tél. 05 63 47 24 88**  
E-mail : ama81000@gmail.com

**SN**  
DIFFUSION

NEUFS &  
OCCASIONS  
MULTIMARQUES



**+1000**

**AUTOS DISPOS !**

**-35%**

**-25%**

**-30%**

**-40%**

**-20%**

Depuis **27 ans** à votre service !



**ALBI**

Retrouvez tout notre stock sur

**sndiffusion.fr**

Rond point de Galleries - Lescaze d'Albi

**05 63 47 1000**

REPRISE & FINANCEMENT

L.L.B. Location Longue Durée  
L.O.A. Location Option Achat

# NOUVEAU ŠKODA KODIAQ

PRENDRE L'AIR :  
IL N'Y A PAS D'APPLIS  
POUR ÇA



ŠKODA



**3 ANS  
INCLUS**

GARANTIE<sup>(1)</sup>  
ENTRETIEN<sup>(2)</sup>  
ASSISTANCE

## ŠKODA KODIAQ

À partir de **299€** TTC/mois\*  
avec apport - sous condition de reprise

**CONFORT** : Modularité jusqu'à 7 places\*  
**SÉCURITÉ** : Aide à la conduite en embouteillage\*  
**TECHNOLOGIE** : ŠKODA Connect\*

Offre de Location Longue Durée sur 37 mois et 45 000 km avec Garantie<sup>(1)</sup>, Entretien<sup>(2)</sup> et Assistance inclus, du 01/03/2017 au 30/06/2017.

Modèle présenté : KODIAQ Style 1,4 TSI 150 ch DSG 4x4 avec options, hors assurances facultatives : 1<sup>er</sup> loyer majoré de 2 957 € suivi de 36 loyers de 469 € KODIAQ Style ; 1<sup>er</sup> loyer majoré de 2957 € suivi de 36 loyers de 469 €, aide à la remise et à la reprise déduites du tarif du 02/01/2017. (\*) Exemple pour un KODIAQ Active 1,4 TSI 125 ch avec option Extension de Garantie 1 an, hors assurances facultatives, 1<sup>er</sup> loyer de 1907 € suivi de 36 loyers de 299 €. Aides à la remise et à la reprise déduites du tarif du 02/01/2017. Offre réservée aux particuliers en France métropolitaine chez tous les distributeurs ŠKODA présentant ce financement, sous réserve d'acceptation du dossier par Volkswagen Bank GmbH, SARL de droit allemand - Capital 318 279 200 € - Succursale France : Bâtiment Ellipse, 15 Avenue de la Demi-Lune, 95700 Roissy-en-France - RCS Fontaine 451 818 904. Mandataires d'assurance et d'intermédiaires d'assurance n° ORIAS 08 040 267 (www.orias.fr). \*De série, en option ou indépendante selon les versions. (2) Garantie 3 ans + 1 an de garantie supplémentaire incluse limitée à 60 000 km. (3) Contrat d'entretien VIP souscrit auprès de Volkswagen Bank GmbH. Publicité diffusée par le concessionnaire SAS GRIMAL AUTOMOBILES enregistré à l'Orias sous le n° 07 032 794 en qualité d'intermédiaire en opération de banque à titre non-exclusif de Volkswagen Bank, Volkswagen Group France - Division ŠKODA - 02600 Villers-Cotterêts - RCS Soissons B 602 025 538.

ŠKODA recommande Castrol EDGE Professional.  
Consommations mixtes de la gamme KODIAQ (l/100 km) : 8 à 7,5. Émissions de CO<sub>2</sub> (g/km) : 131 à 163.

**SAS GRIMAL AUTOMOBILES**  
128 Avenue Albert Thomas - 81000 ALBI  
Tél. : 05 63 60 72 05